Evropský parlament
2019-2024

Výbor pro občanské svobody, spravedlnost a vnitřní věci

2021/0410(COD)

19.9.2022

***I
NÁVRH ZPRÁVY

o návrhu nařízení Evropského parlamentu a Rady o automatizované výměně údajů pro policejní spolupráci („Prüm II“), kterým se mění rozhodnutí Rady 2008/615/SVV a 2008/616/SVV a nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1726, (EU) 2019/817 a (EU) 2019/818
(COM(2021)0784 – C9-0455/2021 – 2021/0410(COD))

Výbor pro občanské svobody, spravedlnost a vnitřní věci

Zpravodaj: Paulo Rangel

Vysvětlivky

*	Postup konzultace
***	Postup souhlasu
***I	Řádný legislativní postup (první čtení)
***II	Řádný legislativní postup (druhé čtení)
***III	Řádný legislativní postup (třetí čtení)

(Druh postupu závisí na právním základu navrženém v návrhu aktu.)

Pozměňovací návrhy k návrhu aktu

Pozměňovací návrhy Parlamentu předložené ve dvou sloupcích

Vypuštění textu je označeno ***tučnou kurzivou*** v levém sloupci. Nahrazení je označeno ***tučnou kurzivou*** v obou sloupcích. Nový text je označen ***tučnou kurzivou*** v pravém sloupci.

První a druhý řádek záhlaví každého pozměňovacího návrhu označují příslušnou část projednávaného návrhu aktu. Pokud se pozměňovací návrh týká existujícího aktu, který má být návrhem aktu pozměněn, je v záhlaví mimo to na třetím řádku uveden existující akt a na čtvrtém řádku ustanovení existujícího aktu, kterého se pozměňovací návrh týká.

Pozměňovací návrhy Parlamentu v podobě konsolidovaného textu

Nové části textu jsou označeny ***tučnou kurzivou***. Vypuštěné části textu jsou označeny symbolem ▌ nebo přeškrtnuty. Nahrazení se vyznačují tak, že nový text se označí ***tučnou kurzivou*** a nahrazený text se vymaže nebo přeškrtne. Výjimečně se neoznačují změny výlučně technické povahy, které provedly příslušné útvary za účelem vypracování konečného znění.

OBSAH

Strana

NÁVRH LEGISLATIVNÍHO USNESENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU 5

NÁVRH LEGISLATIVNÍHO USNESENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU

o návrhu nařízení Evropského parlamentu a Rady o automatizované výměně údajů pro policejní spolupráci („Prüm II“), kterým se mění rozhodnutí Rady 2008/615/SVV a 2008/616/SVV a nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1726, (EU) 2019/817 a (EU) 2019/818
(COM(2021)0784 – C9-0455/2021 – 2021/0410(COD))

(Řádný legislativní postup: první čtení)

Evropský Parlament,

– s ohledem na návrh Komise předložený Evropskému parlamentu a Radě (COM(2021)0784),

– s ohledem na čl. 294 odst. 2 a čl. 16 odst. 2 a čl. 87 odst. 2, čl. 192 odst. 1 a 2 a čl. 88 odst. 2 Smlouvy o fungování Evropské unie, v souladu s nimiž Komise předložila svůj návrh Parlamentu (C9-0455/2021),

– s ohledem na čl. 294 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie,

– s ohledem na článek 59 jednacího řádu,

– s ohledem na zprávu Výboru pro občanské svobody, spravedlnost a vnitřní věci (A9-0000/2022),

1. přijímá níže uvedený postoj v prvním čtení;

2. vyzývá Komisi, aby věc znovu postoupila Parlamentu, jestliže svůj návrh nahradí jiným textem, podstatně jej změní nebo má v úmyslu jej podstatně změnit;

3. pověřuje svého předsedu, aby předal postoj Parlamentu Radě, Komisi, jakož i vnitrostátním parlamentům.

Pozměňovací návrh 1

Návrh nařízení
Právní východisko 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
s ohledem na stanovisko Evropského hospodářského a sociálního výboru[28],	s ohledem na stanovisko Evropského hospodářského a sociálního výboru[28],
[28] Úř. věst. , , s. .	[28] Úř. věst. ***C 323***, ***26.8.2022***, s. ***69***

Or. en

Pozměňovací návrh 2

Návrh nařízení
Právní východisko 5

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
s ohledem na stanovisko Výboru regionů[29],	***vypouští se***

[28] Úř. věst. , , s. .

Or. en

Pozměňovací návrh 3

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(3) Cílem tohoto nařízení je proto zlepšit, zefektivnit a usnadnit výměnu informací ***o trestné činnosti*** mezi donucovacími orgány členských států, ale také s Agenturou Evropské unie pro spolupráci v oblasti prosazování práva zřízenou nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/794[30] (Europol) jako centrálou Unie pro informace o trestné činnosti.	(3) Cílem tohoto nařízení je proto zlepšit, zefektivnit a usnadnit výměnu informací ***nejen*** mezi ***příslušnými*** donucovacími orgány členských států ***za účelem prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů***, ale také s Agenturou Evropské unie pro spolupráci v oblasti prosazování práva zřízenou nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/794[30] (Europol) jako centrálou Unie pro informace o trestné činnosti. ***Kromě toho je cílem tohoto nařízení umožnit příslušným orgánům pátrat po pohřešovaných osobách a identifikovat neidentifikované lidské ostatky.***
[30] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/794 ze dne 11. května 2016 o Agentuře Evropské unie pro spolupráci v oblasti prosazování práva (Europol) a o zrušení a nahrazení rozhodnutí	[30] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/794 ze dne 11. května 2016 o Agentuře Evropské unie pro spolupráci v oblasti prosazování práva (Europol) a o zrušení a nahrazení rozhodnutí

2009/371/SVV, 2009/934/SVV, 2009/935/SVV, 2009/936/SVV a 2009/968/SVV (Úř. věst. L 135, 24.5.2016, s. 53).

2009/371/SVV, 2009/934/SVV, 2009/935/SVV, 2009/936/SVV a 2009/968/SVV (Úř. věst. L 135, 24.5.2016, s. 53).

Or. en

Pozměňovací návrh 4

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(4) Rozhodnutí Rady 2008/615/SVV[31] a 2008/616/SVV[32], kterými se stanoví pravidla pro výměnu informací mezi orgány odpovědnými za předcházení trestným činům a jejich vyšetřování tím, že se umožňuje automatizovaný přenos profilů DNA, daktyloskopických údajů a některých údajů o registraci vozidel, se ukázala jako důležitá pro boj proti terorismu a přeshraniční trestné činnosti.	(4) Rozhodnutí Rady 2008/615/SVV[31] a 2008/616/SVV[32], kterými se stanoví pravidla pro výměnu informací mezi orgány odpovědnými za předcházení trestným činům a jejich vyšetřování tím, že se umožňuje automatizovaný přenos profilů DNA, daktyloskopických údajů a některých údajů o registraci vozidel, se ukázala jako důležitá pro boj proti terorismu a přeshraniční trestné činnosti***, a tím i pro ochranu vnitřní bezpečnosti Unie a bezpečnosti jejích občanů***.
[31] Rozhodnutí Rady 2008/615/SVV ze dne 23. června 2008 o posílení přeshraniční spolupráce, zejména v boji proti terorismu a přeshraniční trestné činnosti (Úř. věst. L 210, 6.8.2008, s. 1).	[31] Rozhodnutí Rady 2008/615/SVV ze dne 23. června 2008 o posílení přeshraniční spolupráce, zejména v boji proti terorismu a přeshraniční trestné činnosti (Úř. věst. L 210, 6.8.2008, s. 1).
[32] Rozhodnutí Rady 2008/616/SVV ze dne 23. června 2008 o provádění rozhodnutí 2008/615/SVV o posílení přeshraniční spolupráce, zejména v boji proti terorismu a přeshraniční trestné činnosti (Úř. věst. L 210, 6.8.2008, s. 12).	[32] Rozhodnutí Rady 2008/616/SVV ze dne 23. června 2008 o provádění rozhodnutí 2008/615/SVV o posílení přeshraniční spolupráce, zejména v boji proti terorismu a přeshraniční trestné činnosti (Úř. věst. L 210, 6.8.2008, s. 12).

Or. en

Pozměňovací návrh 5

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 5

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(5) Toto nařízení by mělo stanovit podmínky a postupy pro automatizované ***předávání profilů DNA, daktyloskopických údajů***, údajů o registraci vozidel***, zobrazení obličeje*** a policejních záznamů. Tím by nemělo být dotčeno zpracování žádného z těchto údajů v Schengenském informačním systému (SIS) ani výměna doplňujících informací, které se jich týkají, prostřednictvím centrál SIRENE, ani práva osob, jejichž údaje jsou v něm zpracovávány.	(5) Toto nařízení by mělo stanovit podmínky a postupy pro automatizované ***vyhledávání a výměnu biometrických údajů obsažených v databázích zřízených za účelem prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů a*** údajů o registraci vozidel a policejních záznamů. Tím by nemělo být dotčeno zpracování žádného z těchto údajů v Schengenském informačním systému (SIS) ani výměna doplňujících informací, které se jich týkají, prostřednictvím centrál SIRENE ***podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1862[1a]***, ani práva osob, jejichž údaje jsou v něm zpracovávány.
	[1a] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1862 ze dne 28. listopadu 2018 o zřízení, provozu a využívání Schengenského informačního systému (SIS) v oblasti policejní spolupráce a justiční spolupráce v trestních věcech, o změně a o zrušení rozhodnutí Rady 2007/533/SVV a o zrušení nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1986/2006 a rozhodnutí Komise 2010/261/EU (Úř. věst. L 312, 7.12.2018, s. 56).

Or. en

Pozměňovací návrh 6

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 6

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(6) Zpracování ***osobních údajů*** a	(6) ***Jakékoli zpracování osobních***

výměna osobních údajů pro účely tohoto nařízení by neměly vést k diskriminaci osob z jakéhokoli důvodu. Mělo by plně respektovat lidskou důstojnost a integritu a další základní práva, včetně práva na respektování soukromého života a práva na ochranu osobních údajů v souladu s Listinou základních práv Evropské unie.	***údajů a výměna osobních údajů pro účely tohoto nařízení by měly být prováděny v souladu s kapitolou 6 tohoto nařízení a případně se směrnicí Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/680[1a], nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725[1b] a nařízením (EU) 2016/794.*** Zpracování a výměna osobních údajů pro účely tohoto nařízení by neměly vést k diskriminaci osob z jakéhokoli důvodu. Mělo by plně respektovat lidskou důstojnost a integritu a další základní práva, včetně práva na respektování soukromého života a práva na ochranu osobních údajů v souladu s Listinou základních práv Evropské unie.
	[1a] Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/680 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů příslušnými orgány za účelem prevence, vyšetřování, odhalování či stíhání trestných činů nebo výkonu trestů, o volném pohybu těchto údajů a o zrušení rámcového rozhodnutí Rady 2008/977/SVV (Úř. věst. L 119, 4.5.2016, s. 89).
	[1b] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725 ze dne 23. října 2018 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů orgány, institucemi a jinými subjekty Unie a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení nařízení (ES) č. 45/2001 a rozhodnutí č. 1247/2002/ES (Úř. věst. L 295, 21.11.2018, s. 39).
	Or. en

Pozměňovací návrh 7

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 7

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(7) Tím, že toto nařízení stanoví automatizované vyhledávání ***nebo porovnávání*** profilů DNA, daktyloskopických údajů, údajů o registraci vozidel, zobrazení obličeje a policejních záznamů, je jeho účelem rovněž umožnit pátrání po pohřešovaných osobách a neidentifikovaných lidských ***ostatcích***. Nemělo by tím být dotčeno vkládání záznamů do SIS o pohřešovaných osobách a výměna doplňujících informací o těchto záznamech podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1862***[33]***.	(7) Tím, že toto nařízení stanoví automatizované vyhledávání profilů DNA, daktyloskopických údajů, ***některých*** údajů o registraci vozidel, zobrazení obličeje a policejních záznamů, je jeho účelem rovněž umožnit pátrání po pohřešovaných osobách a ***identifikaci*** neidentifikovaných lidských ***ostatků***. Nemělo by tím být dotčeno vkládání záznamů do SIS o pohřešovaných osobách a výměna doplňujících informací o těchto záznamech podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1862.
[33] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1862 ze dne 28. listopadu 2018 o zřízení, provozu a využívání Schengenského informačního systému (SIS) v oblasti policejní spolupráce a justiční spolupráce v trestních věcech, o změně a o zrušení rozhodnutí Rady 2007/533/SVV a o zrušení nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1986/2006 a rozhodnutí Komise 2010/261/EU (Úř. věst. L 312, 7.12.2018, s. 56).	

Or. en

Pozměňovací návrh 8

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 8

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(8) Směrnice (EU) .../... [o výměně informací mezi donucovacími orgány členských států] poskytuje ucelený právní rámec Unie, který zajistí, aby donucovací orgány měly rovnocenný přístup k informacím v držení jiných členských států v případech, kdy je budou potřebovat	(8) Směrnice (EU) .../... [o výměně informací mezi donucovacími orgány členských států] poskytuje ucelený právní rámec Unie, který zajistí, aby ***příslušné*** donucovací orgány měly rovnocenný přístup k informacím v držení jiných členských států v případech, kdy je budou

k boji proti trestné činnosti a terorismu. V zájmu posílení výměny informací uvedená směrnice formalizuje a upřesňuje postupy pro sdílení informací mezi ***členskými státy***, zejména pro účely vyšetřování, včetně úlohy „jednotného kontaktního místa“ pro takové výměny, a pro plné využití kanálu Europolu pro výměnu informací SIENA. Jakákoli výměna informací nad rámec toho, co je stanoveno v tomto nařízení, by měla být upravena směrnicí (EU) .../... [o výměně informací mezi donucovacími orgány členských států].

potřebovat k boji proti trestné činnosti a terorismu. V zájmu posílení výměny informací uvedená směrnice formalizuje a upřesňuje ***pravidla a*** postupy pro sdílení informací mezi ***donucovacími orgány členských států***, zejména pro účely vyšetřování, včetně úlohy „jednotného kontaktního místa“ pro takové výměny, a pro plné využití kanálu Europolu pro výměnu informací SIENA. Jakákoli výměna informací ***mezi příslušnými donucovacími orgány*** nad rámec toho, co je stanoveno v tomto nařízení***, zejména automatizované vyhledávání biometrických údajů, některých údajů z registrů vozidel a policejních záznamů a výměna základních údajů po potvrzeném výskytu shody***, by měla být upravena směrnicí (EU) .../... [o výměně informací mezi donucovacími orgány členských států].

Or. en

Pozměňovací návrh 9

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 9

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(9) Pro automatizované vyhledávání údajů o registraci vozidel by členské státy měly využívat Evropský informační systém vozidel a řidičských oprávnění (Eucaris) zřízený Smlouvou o Evropském informačním systému vozidel a řidičských oprávnění (EUCARIS), který je k tomuto účelu určen. ***Eucaris by měl propojit*** všechny zúčastněné členské státy prostřednictvím jedné sítě. K navázání komunikace není zapotřebí žádný centrální prvek, protože každý členský stát komunikuje přímo s ostatními připojenými členskými státy.	(9) Pro automatizované vyhledávání údajů o registraci vozidel by členské státy ***a Europol*** měly využívat Evropský informační systém vozidel a řidičských oprávnění (Eucaris) zřízený Smlouvou o Evropském informačním systému vozidel a řidičských oprávnění (EUCARIS), který je k tomuto účelu určen ***a který propojuje*** všechny zúčastněné členské státy prostřednictvím jedné sítě. K navázání komunikace není zapotřebí žádný centrální prvek, protože každý členský stát komunikuje přímo s ostatními připojenými členskými státy ***a Europol komunikuje přímo s připojenými členskými státy***.

Or. en

Pozměňovací návrh 10

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(10) Pro úspěšné vyšetřování trestné činnosti a stíhání je zásadní zjištění totožnosti pachatele. Automatizované vyhledávání zobrazení obličejů podezřelých osob ***a odsouzených zločinců*** by mělo poskytnout dodatečné informace pro úspěšné zjištění totožnosti pachatelů a boj proti trestné činnosti.	(10) Pro úspěšné vyšetřování trestné činnosti a stíhání je zásadní zjištění totožnosti pachatele. Automatizované vyhledávání zobrazení obličejů podezřelých ***a odsouzených*** osob ***shromážděných v souladu s vnitrostátními právními předpisy ve vnitrostátních databázích zřízených za účelem prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů*** by mělo poskytnout dodatečné informace pro úspěšné zjištění totožnosti pachatelů a boj proti trestné činnosti.

Or. en

Pozměňovací návrh 11

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 11

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(11) Automatizované vyhledávání nebo porovnávání biometrických údajů (profilů DNA, daktyloskopických údajů a zobrazení obličeje) mezi orgány odpovědnými za prevenci, odhalování a vyšetřování trestných činů podle tohoto nařízení by se mělo týkat pouze údajů obsažených v databázích zřízených pro prevenci, odhalování a vyšetřování trestných činů.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 12

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 12

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(12) Účast na výměně policejních záznamů by měla zůstat dobrovolná. Pokud se členské státy rozhodnou pro účast, ***nemělo by jim být v duchu reciprocity umožněno vyhledávat v databázích jiných členských států, pokud nezpřístupní jiným členským státům své vlastní údaje pro vyhledávání v databázích***.	(12) Účast na ***automatizované vyhledávání a*** výměně policejních záznamů by měla zůstat dobrovolná. Pokud se členské státy rozhodnou pro účast, ***měly by zajistit dostupnost vnitrostátních policejních rejstříků, které obsahují soubory osobních údajů podezřelých a odsouzených osob z vnitrostátních databází zřízených za účelem prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů. Vzhledem k citlivosti dotčených údajů by mělo být možné provádět pouze automatizované vyhledávání a výměnu policejních záznamů týkajících se osob podezřelých ze spáchání trestných činů nebo osob odsouzených za spáchání trestných činů uvedených v článku 3 nařízení (EU) 2016/794 nebo v čl. 2 odst. 2 rámcového rozhodnutí Rady 2002/584/SVV[1a]. Při vytváření vnitrostátních indexových systémů policejních záznamů je důležité, aby členské státy používaly údaje z vnitrostátních databází zřízených pro účely vymáhání práva. Donucovací orgány členských států budou tyto údaje kontrolovat ve vnitrostátních rejstřících policejních záznamů na základě žádostí o informace od příslušných donucovacích orgánů jiných členských států***.
	[1a] Rámcové rozhodnutí Rady 2002/584/SVV ze dne 13. června 2002 o evropském zatýkacím rozkazu a postupech předávání mezi členskými státy (Úř. věst. L 190, 18.7.2002, s. 1).

Or. en

Pozměňovací návrh 13

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 12 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(12a) Členské státy by měly zajistit, aby údaje obsažené v jejich vnitrostátních policejních záznamech byly přesné, úplné a aktuální, a měly by zavést ochranná opatření, zejména pseudonymizaci, na ochranu poptávaných osobních údajů. V duchu reciprocity by členský stát neměl mít možnost vyhledávat v databázích jiných členských států, pokud nezpřístupní své vlastní vnitrostátní indexové systémy policejních záznamů pro vyhledávání v jiných členských státech.

Or. en

Pozměňovací návrh 14

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 13

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(13) V posledních letech obdržel Europol velké množství biometrických údajů podezřelých a odsouzených teroristů a zločinců ***z několika*** třetích zemí. Pro lepší prevenci a vyšetřování trestných činů je nezbytné zahrnout údaje z třetích zemí uložené v Europolu do prümského rámce, a tak je zpřístupnit donucovacím orgánům. Přispívá to také k vytváření synergií mezi různými nástroji pro vymáhání práva.	(13) V posledních letech obdržel Europol velké množství biometrických údajů podezřelých a odsouzených teroristů a zločinců ***od orgánů*** třetích zemí***, zejména informace z válečných oblastí***. ***Často nebylo možné tyto údaje plně využít, protože ne vždy byly k dispozici příslušným donucovacím orgánům členských států.*** Pro lepší prevenci a vyšetřování trestných činů je nezbytné zahrnout údaje z třetích zemí uložené v Europolu do prümského rámce, a tak je zpřístupnit ***příslušným*** donucovacím orgánům. Přispívá to také k vytváření synergií mezi různými nástroji pro vymáhání práva ***a zajišťuje, aby byly údaje využívány co nejúčinněji***.

Or. en

Pozměňovací návrh 15

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 14

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(14) Europol by měl mít možnost vyhledávat v databázích členských států podle prümského rámce s údaji získanými ***z*** třetích zemí, aby bylo možné zjistit přeshraniční souvislosti mezi trestními případy. To, že lze využívat údaje z prümského rámce vedle jiných databází, které má Europol k dispozici, by mělo umožnit vypracování úplnější a informovanější analýzy ***vyšetřování trestných činů a Europol by měl být schopen*** poskytovat lepší podporu donucovacím orgánům členských států. V případě shody mezi údaji použitými pro vyhledávání a údaji v databázích členských států ***mohou*** členské státy poskytnout Europolu informace nezbytné pro plnění jeho úkolů.	(14) Europol by měl mít možnost vyhledávat v databázích členských států podle prümského rámce s údaji získanými ***od orgánů*** třetích zemí ***– a to při plném respektování pravidel a podmínek stanovených v nařízení (EU) 2016/794 –***, aby bylo možné zjistit přeshraniční souvislosti mezi trestními případy. To, že lze využívat údaje z prümského rámce vedle jiných databází, které má Europol k dispozici, by mělo umožnit vypracování úplnější a informovanější analýzy***, která by Europolu umožnila*** poskytovat lepší podporu ***příslušným*** donucovacím orgánům členských států ***při vyšetřování trestných činů***. V případě shody mezi údaji použitými pro vyhledávání a údaji v databázích členských států ***by měly mít*** členské státy ***možnost*** poskytnout Europolu informace nezbytné pro plnění jeho úkolů.

Or. en

Pozměňovací návrh 16

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 15

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(15) Rozhodnutím 2008/615/SVV a rozhodnutím 2008/616/SVV se vytváří síť dvoustranných spojení mezi vnitrostátními databázemi členských států. V důsledku této technické architektury by měl každý členský stát zřídit nejméně 26 spojení, tj.	(15) Rozhodnutím 2008/615/SVV a rozhodnutím 2008/616/SVV se vytváří síť dvoustranných spojení mezi vnitrostátními databázemi členských států. V důsledku této technické architektury by měl každý členský stát ***povinnost*** zřídit nejméně 26

spojení s každým členským státem pro každou kategorii údajů. Směrovač a evropský indexový systém policejních záznamů (EPRIS) zřízené tímto nařízením ***by měly zjednodušit*** technickou architekturu prümského rámce a sloužit jako spojovací body mezi všemi členskými státy. V případě směrovače by mělo být nutné jediné připojení za členský stát, pokud jde o biometrické údaje, a v případě systému EPRIS by mělo být nutné jediné připojení za členský stát, pokud jde o policejní záznamy.	spojení, tj. spojení s každým členským státem***, který se účastní automatizované výměny,*** pro každou kategorii údajů. Směrovač a evropský indexový systém policejních záznamů (EPRIS) zřízené tímto nařízením ***zjednoduší*** technickou architekturu prümského rámce a sloužit jako spojovací body mezi všemi členskými státy. V případě směrovače by mělo být nutné jediné připojení za členský stát, pokud jde o biometrické údaje, a v případě systému EPRIS by mělo být nutné jediné připojení za ***zúčastněný*** členský stát ***a Europol***, pokud jde o policejní záznamy.
	Or. en

Pozměňovací návrh 17

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 16

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(16) Směrovač by měl být připojen k Evropskému vyhledávacímu portálu zřízenému podle článku 6 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/817[34] a článku 6 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/818[35], aby orgány členských států a Europol mohly pro účely vymáhání práva spouštět vyhledávání ve vnitrostátních databázích podle tohoto nařízení současně s vyhledáváním ve společném úložišti údajů o totožnosti zřízeném podle článku 17 nařízení (EU) 2019/817 a článku 17 nařízení (EU) 2019/818.	(16) Směrovač by měl být připojen k Evropskému vyhledávacímu portálu zřízenému podle článku 6 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/817[34] a článku 6 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/818[35], aby ***příslušné donucovací*** orgány členských států a Europol mohly pro účely vymáhání práva spouštět vyhledávání ve vnitrostátních databázích podle tohoto nařízení současně s vyhledáváním ve společném úložišti údajů o totožnosti zřízeném podle článku 17 nařízení (EU) 2019/817 a článku 17 nařízení (EU) 2019/818. ***Tato dvě nařízení by proto měla být odpovídajícím způsobem změněna. Nařízení (EU) 2019/818 by navíc mělo být změněno tak, aby bylo možné ukládat zprávy a statistiky směrovače do společného úložiště pro podávání zpráv a statistiky.***
_____	_____

[34] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/817 ze dne 20. května 2019, kterým se zřizuje rámec pro interoperabilitu mezi informačními systémy EU v oblasti hranic a víz a mění nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 767/2008, (EU) 2016/399, (EU) 2017/2226, (EU) 2018/1240, (EU) 2018/1726 a (EU) 2018/1861 a rozhodnutí Rady 2004/512/ES a 2008/633/SVV (Úř. věst. L 135, 22.5.2019, s. 27).

[35] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/818 ze dne 20. května 2019, kterým se zřizuje rámec pro interoperabilitu mezi informačními systémy EU v oblasti policejní a justiční spolupráce, azylu a migrace a kterým se mění nařízení (EU) 2018/1726, (EU) 2018/1862 a (EU) 2019/816 (Úř. věst. L 135, 22.5.2019, s. 85).

[34] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/817 ze dne 20. května 2019, kterým se zřizuje rámec pro interoperabilitu mezi informačními systémy EU v oblasti hranic a víz a mění nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 767/2008, (EU) 2016/399, (EU) 2017/2226, (EU) 2018/1240, (EU) 2018/1726 a (EU) 2018/1861 a rozhodnutí Rady 2004/512/ES a 2008/633/SVV (Úř. věst. L 135, 22.5.2019, s. 27).

[35] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/818 ze dne 20. května 2019, kterým se zřizuje rámec pro interoperabilitu mezi informačními systémy EU v oblasti policejní a justiční spolupráce, azylu a migrace a kterým se mění nařízení (EU) 2018/1726, (EU) 2018/1862 a (EU) 2019/816 (Úř. věst. L 135, 22.5.2019, s. 85).

Or. en

Pozměňovací návrh 18

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 17

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(17) V případě shody mezi údaji použitými pro vyhledávání ***nebo porovnávání*** a údaji ve vnitrostátní databázi dožádaného členského státu nebo členských států a po potvrzení této shody žádajícím členským státem by měl dožádaný členský stát do 24 hodin vrátit prostřednictvím směrovače omezený soubor základních údajů. Tato lhůta ***by zajistila*** rychlou výměnu informací mezi orgány členských států. Nad poskytováním tohoto omezeného souboru základních údajů by si členské státy měly ponechat kontrolu. V klíčových bodech procesu***,*** ***včetně*** rozhodnutí o poskytnutí osobních údajů žádajícímu členskému státu, by měl	(17) V případě shody mezi údaji použitými pro vyhledávání a údaji ve vnitrostátní databázi dožádaného členského státu nebo členských států a po potvrzení této shody žádajícím členským státem by měl dožádaný členský stát do 24 hodin vrátit prostřednictvím směrovače omezený soubor základních údajů***, pokud jsou k dispozici***. ***Pokud dožádaný členský stát potřebuje před předáním základních údajů získat soudní povolení, neměla by se použít lhůta 24 hodin a místo toho by měl členský stát zajistit, aby byly základní údaje vráceny do 72 hodin.*** Tato lhůta ***zajistí*** rychlou výměnu informací mezi ***příslušnými donucovacími*** orgány

být zachován určitý stupeň lidského zásahu, aby se zajistilo, že nedojde k automatizované výměně základních údajů.

členských států. Nad poskytováním tohoto omezeného souboru základních údajů by si členské státy měly ponechat kontrolu. V klíčových bodech procesu***, a to přinejmenším při podání žádosti, potvrzení shody a podání žádosti o poskytnutí základních údajů po potvrzení shody, jakož i pro*** rozhodnutí o poskytnutí osobních údajů žádajícímu členskému státu, by měl být zachován určitý stupeň lidského zásahu, aby se zajistilo, že nedojde k automatizované výměně základních údajů.

Or. en

Pozměňovací návrh 19

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 18

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(18) Jakákoli výměna mezi orgány členských států nebo s Europolem v kterékoli fázi některého z procesů popsaných v tomto nařízení, která není v tomto nařízení výslovně popsána, by měla probíhat prostřednictvím aplikace SIENA, aby se zajistilo, že všechny členské státy budou používat společný, bezpečný a spolehlivý komunikační kanál.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 20

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 19

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(19) Při vývoji směrovače a systému EPRIS by se měl používat standard univerzálního formátu pro zprávy (UMF).	(19) Při vývoji směrovače a systému EPRIS ***a pro jakoukoli automatizovanou výměnu údajů v souladu s tímto***

Jakákoli automatizovaná výměna údajů v souladu s tímto nařízením by měla používat standard UMF. Orgány členských států a Europol se vyzývají, aby standard UMF používaly i v souvislosti s veškerou další vzájemnou výměnou údajů v souvislosti s rámcem Prüm II. Standard UMF by měl sloužit jako norma strukturované přeshraniční výměny informací mezi informačními systémy, orgány nebo organizacemi v oblasti justice a vnitřních věcí.	***nařízením*** by se měl ***v rozsahu, v jakém je použitelný,*** používat standard univerzálního formátu pro zprávy (UMF). ***Příslušné donucovací*** orgány členských států a Europol se vyzývají, aby standard UMF používaly i v souvislosti s veškerou další vzájemnou výměnou údajů v souvislosti s rámcem Prüm II. Standard UMF by měl sloužit jako norma strukturované přeshraniční výměny informací mezi informačními systémy, orgány nebo organizacemi v oblasti justice a vnitřních věcí.

Or. en

Pozměňovací návrh 21

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 21

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(21) Z důvodu jejich technické podstaty, velmi podrobného charakteru a potřeby časté aktualizace nelze některé aspekty rámce Prüm II upravit tímto nařízením vyčerpávajícím způsobem. Mezi tyto aspekty patří například technická opatření ***a specifikace*** pro postupy automatizovaného vyhledávání, standardy pro výměnu dat a vyměňované datové prvky. Za účelem zajištění jednotných podmínek k provedení tohoto nařízení by měly být Komisi svěřeny prováděcí pravomoci. Tyto pravomoci by měly být vykonávány v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 182/2011.[36]	(21) Z důvodu jejich technické podstaty, velmi podrobného charakteru a potřeby časté aktualizace nelze některé aspekty rámce Prüm II upravit tímto nařízením vyčerpávajícím způsobem. Mezi tyto aspekty patří například technická opatření a specifikace pro postupy automatizovaného vyhledávání, standardy pro výměnu dat***, včetně minimálních standardů kvality,*** a vyměňované datové prvky. Za účelem zajištění jednotných podmínek k provedení tohoto nařízení by měly být Komisi svěřeny prováděcí pravomoci. Tyto pravomoci by měly být vykonávány v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 182/2011.[36]
[36] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 182/2011 ze dne 16. února 2011, kterým se stanoví pravidla a obecné zásady způsobu, jakým členské státy kontrolují Komisi při výkonu prováděcích pravomocí (Úř. věst. L 55, 28.2.2011, s. 13).	[36] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 182/2011 ze dne 16. února 2011, kterým se stanoví pravidla a obecné zásady způsobu, jakým členské státy kontrolují Komisi při výkonu prováděcích pravomocí (Úř. věst. L 55, 28.2.2011, s. 13).

Or. en

Pozměňovací návrh 22

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 23

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(23) Vzhledem k tomu, že směrovač by měla vyvíjet a spravovat Agentura Evropské unie pro provozní řízení rozsáhlých informačních systémů v prostoru svobody, bezpečnosti a práva zřízená nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1726[37] (eu-LISA), je ***tudíž*** nezbytné změnit nařízení (EU) 2018/1726 ***tak, že se*** do úkolů agentury eu-LISA ***doplní*** i tento úkol. ***Aby bylo možné připojit směrovač k Evropskému vyhledávacímu portálu a provádět souběžné vyhledávání ve směrovači a ve společném úložišti údajů o totožnosti, je proto nutné změnit nařízení (EU) 2019/817. Aby bylo možné připojit směrovač k Evropskému vyhledávacímu portálu a provádět souběžné vyhledávání ve směrovači a ve společném úložišti údajů o totožnosti a aby bylo možné ukládat zprávy a statistiky směrovače do společného úložiště pro podávání zpráv a statistiky, je tudíž nutné změnit nařízení (EU) 2019/818. Uvedená nařízení by proto měla být odpovídajícím způsobem změněna.***	(23) Vzhledem k tomu, že směrovač by měla vyvíjet a spravovat Agentura Evropské unie pro provozní řízení rozsáhlých informačních systémů v prostoru svobody, bezpečnosti a práva zřízená nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1726[37] (eu-LISA), je nezbytné změnit nařízení (EU) 2018/1726 ***s cílem doplnit*** do úkolů agentury eu-LISA i tento úkol.
[37] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1726 ze dne 14. listopadu 2018 o Agentuře Evropské unie pro provozní řízení rozsáhlých informačních systémů v prostoru svobody, bezpečnosti a práva (eu-LISA) a o změně nařízení (ES) č. 1987/2006 a rozhodnutí Rady 2007/533/SVV a zrušení nařízení (EU) č. 1077/2011 (Úř. věst. L 295, 21.11.2018, s. 99).	[37] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1726 ze dne 14. listopadu 2018 o Agentuře Evropské unie pro provozní řízení rozsáhlých informačních systémů v prostoru svobody, bezpečnosti a práva (eu-LISA) a o změně nařízení (ES) č. 1987/2006 a rozhodnutí Rady 2007/533/SVV a zrušení nařízení (EU) č. 1077/2011 (Úř. věst. L 295, 21.11.2018, s. 99).

Or. en

Pozměňovací návrh 23

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 23 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	(***23a) Jelikož cílů tohoto nařízení, totiž posílení přeshraniční policejní spolupráce a umožnění příslušným donucovacím orgánům členských států pátrat po pohřešovaných osobách a identifikovat neidentifikované lidské ostatky, nemůže být uspokojivě dosaženo na úrovni členských států, ale spíše jich lze z důvodu rozsahu nebo účinků navrhované činnosti lépe dosáhnout na úrovni Unie, může Unie přijmout opatření v souladu se zásadou subsidiarity stanovenou v článku 5 Smlouvy o Evropské unii. V souladu se zásadou proporcionality stanovenou v uvedeném článku nepřekračuje toto nařízení rámec toho, co je nezbytné pro dosažení těchto cílů.***

Or. en

Pozměňovací návrh 24

Návrh nařízení
Bod odůvodnění 26

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
(26) V souladu s čl. 42 odst. 1 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725[38] byl konzultován evropský inspektor ochrany údajů, který vydal stanovisko dne ***[XX]***[39],	(26) V souladu s čl. 42 odst. 1 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725[38] byl konzultován evropský inspektor ochrany údajů, který vydal stanovisko dne ***2. března 2022***[39],
[38] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725 ze dne 23. října 2018 o ochraně fyzických osob v souvislosti se	[38] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725 ze dne 23. října 2018 o ochraně fyzických osob v souvislosti se

zpracováním osobních údajů orgány, institucemi a jinými subjekty Unie a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení nařízení (ES) č. 45/2001 a rozhodnutí č. 1247/2002/ES (Úř. věst. L 295, 21.11.2018, s. 39).	zpracováním osobních údajů orgány, institucemi a jinými subjekty Unie a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení nařízení (ES) č. 45/2001 a rozhodnutí č. 1247/2002/ES (Úř. věst. L 295, 21.11.2018, s. 39).
[39] ***[Úř. věst. C …]***.	[39] ***Úř. věst. C 225, 9.6.2022, s 6***.

Or. en

Pozměňovací návrh 25

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Toto nařízení stanoví rámec pro výměnu informací mezi orgány ***odpovědnými za prevenci, odhalování a vyšetřování trestných činů*** (Prüm II).	Toto nařízení stanoví rámec pro výměnu informací mezi ***příslušnými donucovacími*** orgány ***členských států*** (Prüm II).

Or. en

Pozměňovací návrh 26

Návrh nařízení
Čl. 1 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Toto nařízení stanoví podmínky a postupy pro automatizované vyhledávání ***profilů DNA, daktyloskopických údajů, zobrazení obličeje***, policejních záznamů a některých údajů o registraci vozidel a pravidla pro výměnu základních údajů po výskytu shody.	Toto nařízení stanoví podmínky a postupy pro automatizované vyhledávání ***biometrických údajů***, policejních záznamů a některých údajů o registraci vozidel a pravidla pro výměnu základních údajů po ***potvrzeném*** výskytu shody ***biometrických údajů***.

Or. en

Pozměňovací návrh 27

Návrh nařízení
Čl. 2 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Účelem rámce Prüm II je posílit přeshraniční spolupráci v záležitostech, na které se vztahuje část III hlava V kapitola 5 Smlouvy o fungování Evropské unie, zejména výměnu informací mezi orgány ***odpovědnými za prevenci, odhalování a vyšetřování trestných činů***.	Účelem rámce Prüm II je posílit přeshraniční spolupráci v záležitostech, na které se vztahuje část III hlava V kapitola 5 Smlouvy o fungování Evropské unie, zejména výměnu informací mezi ***příslušnými donucovacími*** orgány ***členských států***.

Or. en

Pozměňovací návrh 28

Návrh nařízení
Čl. 2 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Účelem rámce Prüm II je rovněž umožnit pátrání po pohřešovaných osobách a neidentifikovaných lidských ***ostatcích orgánům odpovědným za prevenci, odhalování a vyšetřování trestných činů***.	Účelem Prüm II je rovněž umožnit pátrání po pohřešovaných osobách a ***identifikaci*** neidentifikovaných lidských ***ostatků příslušnými donucovacími orgány členských států za předpokladu, že tyto orgány byly k provádění takového pátrání a identifikace zmocněny vnitrostátními právními předpisy***.

Or. en

Pozměňovací návrh 29

Návrh nařízení
Čl. 3 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Toto nařízení se vztahuje na vnitrostátní databáze používané pro automatizovaný přenos kategorií profilů DNA,	Toto nařízení se vztahuje na vnitrostátní databáze používané pro automatizovaný přenos kategorií ***údajů*** profilů DNA,

daktyloskopických údajů, zobrazení obličeje, policejních záznamů a některých údajů o registraci vozidel.	daktyloskopických údajů, zobrazení obličeje, policejních záznamů a některých údajů o registraci vozidel.

Or. en

Pozměňovací návrh 30

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1) „loci“ ***konkrétní molekulární struktura na různých místech*** DNA;	1) „loci“ ***místa*** DNA ***obsahující identifikační znaky analyzovaného vzorku lidské DNA***;

Or. en

Pozměňovací návrh 31

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2) „profilem DNA“ písmenný nebo číselný kód, který představuje soubor ***identifikačních znaků nekódující části analyzovaného vzorku lidské DNA,*** konkrétní molekulární struktury na různých ***místech DNA***;	2) „profilem DNA“ písmenný nebo číselný kód, který představuje soubor ***loci nebo*** konkrétní molekulární struktury na různých ***loci***;

Or. en

Pozměňovací návrh 32

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3) „nekódující části DNA“ oblasti	***vypouští se***

chromozomu, které nejsou geneticky vyjádřeny, tj. není známo, že by určovaly jakékoliv funkční vlastnosti organismu;

Or. en

Pozměňovací návrh 33

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 5

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
5) „***referenčním*** profilem DNA“ profil DNA identifikované osoby;	5) „***identifikovaným*** profilem DNA“ profil DNA identifikované osoby;

Or. en

Pozměňovací návrh 34

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 8 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	8b) „neidentifikovanými daktyloskopickými údaji“ daktyloskopické údaje získané ze stop získaných při vyšetřování trestného činu, které patří dosud neidentifikované osobě;

Or. en

Pozměňovací návrh 35

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 10 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	10a) „referenčními údaji o zobrazení obličeje“ zobrazení obličeje a referenční číslo podle článku 23;

Or. en

Pozměňovací návrh 36

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 10 c (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	10c) „neidentifikovaným zobrazením obličeje“ zobrazení obličeje získané při vyšetřování trestného činu, které patří dosud neidentifikované osobě;

Or. en

Pozměňovací návrh 37

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 11 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	11a) „alfanumerickými údaji“ údaje vyjádřené písmeny, číslicemi, zvláštními znaky, mezerami a interpunkčními znaménky;

Or. en

Pozměňovací návrh 38

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 12

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
12) „shodou“ existence odpovídajícího údaje zjištěná automatizovaným porovnáním osobních údajů, které ***jsou zaznamenány v informačním systému či*** databázi ***nebo jejichž záznam právě probíhá***;	12) „shodou“ existence odpovídajícího údaje zjištěná automatizovaným porovnáním osobních údajů, které ***jsou v držení žádajícího členského státu, s osobními údaji zaznamenanými v*** databázi ***dožádaného členského státu***;

Or. en

Pozměňovací návrh 39

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 15

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
15) „dožádaným členským státem“ členský stát, v jehož databázích provádí vyhledávání prostřednictvím rámce Prüm II žádající členský stát;	*(Netýká se českého znění.)*

Or. en

Pozměňovací návrh 40

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 16

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
16) „policejními záznamy“ ***veškeré*** informace dostupné v ***národním registru nebo registrech, které zaznamenávají údaje příslušných orgánů*** pro účely prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů;	16) „policejními záznamy“ ***osobní*** informace ***o podezřelých a odsouzených osobách*** dostupné v ***národních databázích zřízených*** pro účely prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů;

Or. en

Pozměňovací návrh 41

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 17

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
17) „pseudonymizací“ ***zpracování osobních údajů tak, že již nemohou být přiřazeny konkrétnímu subjektu údajů bez použití dodatečných informací, pokud jsou tyto dodatečné informace***	17) „pseudonymizací“ ***pseudonymizace ve smyslu v čl. 2 bodě 5 směrnice (EU) 2016/680***;

uchovávány odděleně a vztahují se na ně technická a organizační opatření, aby bylo zajištěno, že nebudou přiřazeny identifikované či identifikovatelné fyzické osobě;

Or. en

Pozměňovací návrh 42

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 17 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	17a) „obětí závažné trestné činnosti nebo terorismu“ osoba, která je nepříznivě dotčena trestným činem podle vnitrostátního práva, který odpovídá nebo je rovnocenný některému z trestných činů uvedených ve směrnici Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/541, nebo trestným činem, který odpovídá nebo je rovnocenný jednomu z trestných činů uvedených v čl. 2 odst. 2 rámcového rozhodnutí Rady 2002/584/SVV, pokud za něj lze podle vnitrostátního práva uložit trest odnětí svobody s horní hranicí sazby v délce nejméně tři roky nebo ochranné opatření spojené s omezením svobody ve stejné délce;

Or. en

Pozměňovací návrh 43

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 17 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	17b) „určenými orgány“ určené orgány ve smyslu čl. 3 odst. 1 bodu 26 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/2226[1a], čl. 2 odst. 1 písm. e)

rozhodnutí Rady 2008/633/SVV[1b] a čl. 3 odst. 1 bodu 21 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1240[1c];

[1a] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/2226 ze dne 30. listopadu 2017, kterým se zřizuje Systém vstupu/výstupu (EES) pro registraci údajů o vstupu a výstupu a údajů o odepření vstupu, pokud jde o státní příslušníky třetích zemí překračující vnější hranice členských států, kterým se stanoví podmínky přístupu do systému EES pro účely vymáhání práva a kterým se mění Úmluva k provedení Schengenské dohody a nařízení (ES) č. 767/2008 a (EU) č. 1077/2011 (Úř. věst. L 327, 9.12.2017, s. 20).

[1b] Rozhodnutí Rady 2008/633/SVV ze dne 23. června 2008 o konzultačním přístupu určených orgánů členských států a Europolu do Vízového informačního systému (VIS) pro účely prevence, odhalování a vyšetřování teroristických trestných činů a jiných závažných trestných činů (Úř. věst. L 218, 13.8.2008, s. 129).

[1c] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1240 ze dne 12. září 2018, kterým se zřizuje Evropský systém pro cestovní informace a povolení (ETIAS) a kterým se mění nařízení (EU) č. 1077/2011, (EU) č. 515/2014, (EU) 2016/399, (EU) 2016/1624 a (EU) 2017/2226 (Úř. věst. L 236, 19.9.2018, s. 1).

Or. en

Pozměňovací návrh 44

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 18

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
18) „údaji Europolu“ veškeré osobní údaje zpracovávané Europolem v souladu s nařízením (EU) 2016/794;	18) „údaji Europolu“ veškeré ***operativní*** osobní údaje zpracovávané Europolem v souladu s nařízením (EU) 2016/794;

Or. en

Pozměňovací návrh 45

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 18 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	18a) „příslušným donucovacím orgánem“ jakýkoli policejní, celní nebo jiný orgán členského státu, který je podle vnitrostátního práva příslušný k výkonu pravomoci a přijímání donucovacích opatření za účelem předcházení trestným činům, jejich odhalování nebo vyšetřování;

Or. en

Pozměňovací návrh 46

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 20

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
20) „aplikací SIENA“ síťová aplikace pro bezpečnou výměnu informací spravovaná Europolem, jejímž cílem je usnadnit výměnu informací ***mezi členskými státy a Europolem***;	20) aplikací SIENA“ síťová aplikace pro bezpečnou výměnu informací spravovaná Europolem ***v souladu s nařízením (EU) 2016/794***, jejímž cílem je usnadnit výměnu ***a zajistit bezpečný přenos operativních a strategických*** informací ***týkajících se trestné činnosti***;

Or. en

Pozměňovací návrh 47

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 21

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
21) „významným incidentem“ ***jakýkoli*** incident***, pokud nemá omezený dopad a není pravděpodobné, že je již dobře znám z hlediska metody nebo technologie***;	21) „významným incidentem“ ***významný*** incident ***ve smyslu definice v čl. 3 bodě 7 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) …/…[1a] [2022/0085(COD)]***;
	[1a] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) .../..., kterým se stanoví opatření k zajištění vysoké společné úrovně kybernetické bezpečnosti v orgánech, institucích a jiných subjektech Unie (Úř. věst....).

Or. en

Pozměňovací návrh 48

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 22

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
22) „významnou kybernetickou hrozbou“ kybernetická hrozba ***s úmyslem, příležitostí a schopností způsobit významný incident***;	22) „významnou kybernetickou hrozbou“ ***významná*** kybernetická hrozba ***ve smyslu čl. 3 bodu 11 nařízení (EU) .../... [2022/0085(COD]***;

Or. en

Pozměňovací návrh 49

Návrh nařízení
Čl. 4 – odst. 1 – bod 23

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
23) „významnou zranitelností“	23) „významnou zranitelností“

zranitelnost***, která v případě zneužití pravděpodobně povede k významnému incidentu;***	***významná*** zranitelnost ***ve smyslu čl. 3 bodu 13 nařízení (EU) .../... [2022/0085(COD)]***;

Or. en

Pozměňovací návrh 50

Návrh nařízení
Čl. 5 – nadpis

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Založení národních ***souborů analýzy*** DNA	Založení národních ***databází*** DNA

Or. en

Pozměňovací návrh 51

Návrh nařízení
Čl. 5 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Členské státy vytvářejí a uchovávají národní ***soubory analýzy*** DNA pro účely vyšetřování trestných činů.	1. Členské státy vytvářejí a uchovávají národní ***databáze*** DNA pro účely ***prevence, odhalování a*** vyšetřování trestných činů.

Or. en

Pozměňovací návrh 52

Návrh nařízení
Čl. 5 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Údaje uchovávané v uvedených ***souborech*** podle tohoto nařízení se zpracovávají podle tohoto nařízení a v souladu s vnitrostátním právem členského státu, které se na jejich zpracování vztahuje.	Údaje uchovávané v uvedených ***databázích*** podle tohoto nařízení se zpracovávají podle tohoto nařízení a v souladu s vnitrostátním právem členského státu, které se na jejich zpracování vztahuje.

Or. en

Pozměňovací návrh 53

Návrh nařízení
Čl. 5 – odst. 2 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Členské státy zajistí dostupnost referenčních údajů o DNA ze svých národních ***souborů analýzy*** DNA uvedených v odstavci 1.	2. Členské státy zajistí dostupnost referenčních údajů o DNA ze svých národních ***databázích*** DNA uvedených v odstavci 1 ***pro účely automatizovaného vyhledávání prováděného ostatními členskými státy podle tohoto nařízení***.

Or. en

Pozměňovací návrh 54

Návrh nařízení
Čl. 5 – odst. 2 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Referenční údaje o DNA nesmějí obsahovat žádné údaje, podle nichž lze jednotlivce přímo identifikovat.	Referenční údaje o DNA nesmějí obsahovat žádné ***dodatečné jmenovité*** údaje, podle nichž lze jednotlivce přímo identifikovat.

Or. en

Pozměňovací návrh 55

Návrh nařízení
Čl. 5 – odst. 2 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Referenční údaje o DNA, které nejsou přiřazeny žádnému jednotlivci („neidentifikované profily DNA***"),*** musí být rozpoznatelné jako takové.	neidentifikované profily DNA musí být rozpoznatelné jako takové.

Or. en

Pozměňovací návrh 56

Návrh nařízení
Čl. 5 – pododstavec 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2a. Komise přijme prováděcí akt, kterým stanoví identifikační znaky profilu DNA, který má být vyměněn, a minimální požadavky na shodu, přičemž zohlední mezinárodní a evropské normy. Uvedený prováděcí akt se přijímá v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 57

Návrh nařízení
Čl. 6 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. ***Členské státy*** umožní národním kontaktním místům ***uvedeným v článku 29 a Europolu přístup k referenčním údajům o DNA ve svých souborech analýzy DNA, aby mohly provádět automatizované vyhledávání porovnáváním profilů DNA za účelem vyšetřování trestných činů***.	1. ***Pro účely prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů*** umožní ***členské státy*** národním kontaktním místům ***jiných členských států a Europolu provádět automatizované vyhledávání profilů DNA v jejich databázích DNA zřízených za tímto účelem a porovnávat tyto profily DNA s jejich profily DNA.***

Or. en

Pozměňovací návrh 58

Návrh nařízení
Čl. 6 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Vyhledávání ***lze provádět*** pouze v jednotlivých případech a v souladu s vnitrostátním právem žádajícího členského státu.	Vyhledávání ***se provádí*** pouze v jednotlivých případech***, pokud jsou přiměřené a nezbytné pro účely prevence, odhalování nebo vyšetřování trestných činů*** a ***jsou-li*** v souladu s vnitrostátním právem žádajícího členského státu.

Or. en

Pozměňovací návrh 59

Návrh nařízení
Čl. 6 – odst. 2 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Pokud automatizované vyhledávání ukáže, že se poskytnutý profil DNA shoduje s profilem DNA uloženým v ***prohledávaném souboru*** dožádaného členského státu, obdrží národní kontaktní místo žádajícího členského státu automatizovaným způsobem referenční údaje o DNA, s nimiž byla zjištěna shoda.	2. Pokud automatizované vyhledávání ukáže, že se poskytnutý profil DNA shoduje s profilem DNA uloženým v ***prohledávané databázi nebo databázích*** dožádaného členského státu, obdrží národní kontaktní místo žádajícího členského státu automatizovaným způsobem referenční údaje o DNA, s nimiž byla zjištěna shoda.

Or. en

Pozměňovací návrh 60

Návrh nařízení
Čl. 6 – odst. 2 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Pokud není shoda nalezena, je o tom žádající členský stát informován automatizovaným způsobem.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 61

Návrh nařízení
Čl. 6 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Národní kontaktní místo žádajícího členského státu potvrdí shodu údajů o ***profilech*** DNA s referenčními údaji o DNA v držení dožádaného členského státu po automatizovaném poskytnutí referenčních údajů o DNA potřebných k potvrzení shody.	3. Národní kontaktní místo žádajícího členského státu ***manuálně*** potvrdí shodu údajů o ***profilu*** DNA s referenčními údaji o DNA v držení dožádaného členského státu po automatizovaném poskytnutí referenčních údajů o DNA potřebných k potvrzení shody.

Or. en

Pozměňovací návrh 62

Návrh nařízení
Čl. 7 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Při vyšetřování trestných činů mohou členské státy prostřednictvím svých národních kontaktních míst porovnávat profily DNA ze svých neidentifikovaných profilů DNA se všemi profily DNA z jiných národních ***souborů analýzy*** DNA. Profily se poskytují a porovnávají automatizovaným způsobem.	1. Při vyšetřování trestných činů mohou členské státy prostřednictvím svých národních kontaktních míst porovnávat profily DNA ze svých neidentifikovaných profilů DNA se všemi profily DNA z jiných národních ***databází*** DNA. Profily se poskytují a porovnávají automatizovaným způsobem.

Or. en

Pozměňovací návrh 63

Návrh nařízení
Čl. 7 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Pokud dožádaný členský stát na základě porovnání podle odstavce 1 zjistí, že se některé poskytnuté profily DNA	2. Pokud dožádaný členský stát na základě porovnání podle odstavce 1 zjistí, že se některé poskytnuté profily DNA

shodují s některými profily v jeho ***souborech analýzy*** DNA, poskytne neprodleně národnímu kontaktnímu místu žádajícího členského státu referenční údaje o DNA, s nimiž byla zjištěna shoda.	shodují s některými profily v jeho ***databázích*** DNA, poskytne neprodleně národnímu kontaktnímu místu žádajícího členského státu referenční údaje o DNA, s nimiž byla zjištěna shoda.

Or. en

Pozměňovací návrh 64

Návrh nařízení
Čl. 7 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Potvrzení shody profilů DNA s referenčními údaji, které má k dispozici dožádaný členský stát, provede národní kontaktní místo žádajícího členského státu po automatizovaném předání referenčních údajů o DNA potřebných pro potvrzení shody.	3. Potvrzení shody profilů DNA s referenčními údaji, které má k dispozici dožádaný členský stát, provede národní kontaktní místo žádajícího členského státu ***manuálně*** po automatizovaném předání referenčních údajů o DNA potřebných pro potvrzení shody.

Or. en

Pozměňovací návrh 65

Návrh nařízení
Článek 8

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Článek 8	***vypouští se***
Podávání zpráv o souborech analýzy DNA	
Každý členský stát informuje Komisi a agenturu eu-LISA o národních souborech analýzy DNA, na něž se vztahují články 5 až 7, v souladu s článkem 73.	

Or. en

Pozměňovací návrh 66

Návrh nařízení
Čl. 9 – odst. 1 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) referenčního čísla umožňujícího členským státům v případě shody vyhledat další údaje a další informace ve svých databázích uvedených v článku 5 za účelem jejich poskytnutí jednomu, několika nebo všem členským státům v souladu s ***články*** 47 ***a 48***;	a) referenčního čísla umožňujícího členským státům v případě shody vyhledat další údaje a další informace ve svých databázích uvedených v článku 5 za účelem jejich poskytnutí jednomu, několika nebo všem členským státům v souladu s ***článkem*** 47 ***nebo Europolu v souladu s čl. 50 odst. 6***;

Or. en

Pozměňovací návrh 67

Návrh nařízení
Čl. 9 – odst. 1 – písm. a a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	aa) referenčního čísla umožňujícího Europolu v případě shody vyhledat další údaje a další informace pro účely čl. 49 odst. 1 za účelem jejich poskytnutí jednomu, několika nebo všem členským státům v souladu s nařízením (EU) 2016/794;

Or. en

Pozměňovací návrh 68

Návrh nařízení
Čl. 9 – odst. 1 – písm. c

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
c) kódu označujícího typ profilu DNA (***referenční*** profily DNA nebo neidentifikované profily DNA).	c) kódu označujícího typ profilu DNA (***identifikované*** profily DNA nebo neidentifikované profily DNA).

Or. en

Pozměňovací návrh 69

Návrh nařízení
Čl. 10 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Přijmou ***se*** vhodná opatření na zajištění důvěrnosti a integrity referenčních údajů o DNA zasílaných do jiných členských států, včetně jejich šifrování.	1. Členské státy ***a případně Europol*** přijmou se vhodná opatření na zajištění důvěrnosti a integrity referenčních údajů o DNA zasílaných do jiných členských států ***či Europolu***, včetně jejich šifrování.

Or. en

Pozměňovací návrh 70

Návrh nařízení
Čl. 10 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Členské státy přijmou nezbytná opatření k zajištění integrity profilů DNA zpřístupňovaných nebo zasílaných k porovnání ostatním členským státům a k zajištění toho, aby tato opatření byla v souladu s příslušnými mezinárodními normami o výměně údajů o DNA.	2. Členské státy ***a Europol*** přijmou nezbytná opatření k zajištění integrity profilů DNA zpřístupňovaných nebo zasílaných k porovnání ostatním členským státům a k zajištění toho, aby tato opatření byla v souladu s příslušnými ***evropskými či*** mezinárodními normami o výměně údajů o DNA.

Or. en

Pozměňovací návrh 71

Návrh nařízení
Čl. 10 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Komise přijme prováděcí ***akty s cílem*** upřesnit příslušné mezinárodní	3. Komise přijme prováděcí ***akt s cílem stanovit minimální požadavky na***

normy, které mají členské státy používat pro výměnu referenčních údajů o DNA. ***Tyto*** prováděcí ***akty*** se ***přijímají*** v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.	***kvalitu, jež musí splňovat referenční údaje o DNA, a*** upřesnit příslušné ***evropské či*** mezinárodní normy, které mají členské státy ***a Europol*** používat pro výměnu referenčních údajů o DNA. ***Uvedený*** prováděcí ***akt*** se ***přijímá*** v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 72

Návrh nařízení
Čl. 11 – odst. 1 – písm. d

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
d) typy předávaných profilů DNA (neidentifikované profily DNA nebo ***referenční*** profily DNA).	d) typy předávaných profilů DNA (neidentifikované profily DNA nebo ***identifikované*** profily DNA).

Or. en

Pozměňovací návrh 73

Návrh nařízení
Čl. 11 – odst. 2 – písm. f

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
f) typ předávaných profilů DNA (neidentifikované profily DNA nebo ***referenční*** profily DNA);	f) typ předávaných profilů DNA (neidentifikované profily DNA nebo ***identifikované*** profily DNA);

Or. en

Pozměňovací návrh 74

Návrh nařízení
Čl. 11 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Automatizované oznámení o shodě je vydáno pouze v případě, kdy automatizované vyhledávání nebo porovnávání nalezlo shodu minimálního počtu loci. Komise přijme prováděcí ***akty*** za účelem upřesnění tohoto minimálního počtu loci, v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.	3. Automatizované oznámení o shodě je vydáno pouze v případě, kdy automatizované vyhledávání nebo porovnávání nalezlo shodu minimálního počtu loci. Komise přijme prováděcí ***akt*** za účelem upřesnění tohoto minimálního počtu loci, v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 75

Návrh nařízení
Čl. 11 – odst. 5

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
5. Členské státy zajistí, aby žádosti byly v souladu s ***prohlášeními*** zaslanými podle ***článku 8***. Tato ***prohlášení*** se znovu uvedou v praktické příručce uvedené v článku 78.	5. Členské státy zajistí, aby žádosti byly v souladu s ***oznámeními*** zaslanými podle ***čl. 73 odst. 2a***. Tato ***oznámení*** se znovu uvedou v praktické příručce uvedené v článku 78.

Or. en

Pozměňovací návrh 76

Návrh nařízení
Čl. 12 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Členské státy zajistí dostupnost daktyloskopických referenčních údajů ze ***souboru pro národní systémy automatizované identifikace otisků prstů zřízené*** pro prevenci, odhalování a vyšetřování trestných činů.	1. Členské státy zajistí dostupnost daktyloskopických referenčních údajů ze ***své vnitrostátní databáze či databází zřízených*** pro prevenci, odhalování a vyšetřování trestných činů.

Or. en

Pozměňovací návrh 77

Návrh nařízení
Čl. 12 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Daktyloskopické referenční údaje nesmějí obsahovat žádné údaje, podle nichž lze jednotlivce přímo identifikovat.	2. Daktyloskopické referenční údaje nesmějí obsahovat žádné ***dodatečné jmenovité*** údaje, podle nichž lze jednotlivce přímo identifikovat.

Or. en

Pozměňovací návrh 78

Návrh nařízení
Čl. 12 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. ***Daktyloskopické referenční údaje, které nejsou přiřazeny žádnému jednotlivci („***neidentifikované daktyloskopické údaje***"),*** musí být rozpoznatelné jako takové.	3. Neidentifikované daktyloskopické údaje musí být rozpoznatelné jako takové.

Or. en

Pozměňovací návrh 79

Návrh nařízení
Čl. 13 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Pro účely prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů umožní členské státy národním kontaktním místům jiných členských států a Europolu přístup k daktyloskopickým referenčním údajům ve svých ***systémech automatizované identifikace otisků prstů,*** které k tomuto účelu zřídily, aby mohly provádět	1. Pro účely prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů umožní členské státy národním kontaktním místům jiných členských států a Europolu přístup k daktyloskopickým referenčním údajům ve svých ***vnitrostátních databázích***, které k tomuto účelu zřídily, aby mohly provádět automatizované vyhledávání

automatizované vyhledávání porovnáváním daktyloskopických referenčních údajů.	porovnáváním daktyloskopických referenčních údajů.

Or. en

Pozměňovací návrh 80

Návrh nařízení
Čl. 13 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Vyhledávání ***lze provádět*** pouze v jednotlivých případech a v souladu s vnitrostátním právem žádajícího členského státu.	Vyhledávání ***se provádějí*** pouze v jednotlivých případech***, pokud jsou přiměřená a nezbytná pro účely prevence, odhalování nebo vyšetřování trestných činů*** a ***jsou-li*** v souladu s vnitrostátním právem žádajícího členského státu.

Or. en

Pozměňovací návrh 81

Návrh nařízení
Čl. 13 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Národní kontaktní místo žádajícího členského státu potvrdí shodu daktyloskopických údajů s daktyloskopickými referenčními údaji v držení dožádaného členského státu po automatizovaném poskytnutí daktyloskopických referenčních údajů potřebných k potvrzení shody.	2. Národní kontaktní místo žádajícího členského státu ***manuálně*** potvrdí shodu daktyloskopických údajů s daktyloskopickými referenčními údaji v držení dožádaného členského státu po automatizovaném poskytnutí daktyloskopických referenčních údajů potřebných k potvrzení shody.

Or. en

Pozměňovací návrh 82

Návrh nařízení
Čl. 14 – odst. 1 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) referenčního čísla umožňujícího členským státům v případě shody vyhledat další údaje a další informace ve svých databázích podle článku 12 za účelem jejich poskytnutí jednomu, několika nebo všem členským státům v souladu s články 47 a 48;	a) referenčního čísla umožňujícího členským státům v případě shody vyhledat další údaje a další informace ve svých databázích podle článku 12 za účelem jejich poskytnutí jednomu, několika nebo všem členským státům v souladu s články 47 a 48 ***či Europolu v souladu s čl. 50 odst. 6***;

Or. en

Pozměňovací návrh 83

Návrh nařízení
Čl. 14 – odst. 1 – písm. a a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	aa) referenčního čísla umožňujícího Europolu v případě shody vyhledat další údaje a další informace pro účely čl. 49 odst. 1 za účelem jejich poskytnutí jednomu, několika nebo všem členským státům v souladu s nařízením (EU) 2016/794;

Or. en

Pozměňovací návrh 84

Návrh nařízení
Čl. 15 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Digitalizace daktyloskopických údajů a jejich předávání ostatním členským státům se provádí podle jednotného	1. Digitalizace daktyloskopických údajů a jejich předávání ostatním členským státům ***či Europolu*** se provádí podle

datového formátu. Komise přijme prováděcí ***akty*** za účelem upřesnění tohoto jednotného datového formátu v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

jednotného datového formátu. Komise přijme prováděcí ***akt*** za účelem upřesnění tohoto jednotného datového formátu v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 85

Návrh nařízení
Čl. 15 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Každý členský stát zajistí, aby daktyloskopické údaje, které předává, měly dostatečnou kvalitu pro porovnávání ***prostřednictvím systému automatizované identifikace otisků prstů***.	2. Každý členský stát ***a Europol*** zajistí, aby daktyloskopické údaje, které předává, měly dostatečnou kvalitu pro ***automatizované*** porovnávání. ***Komise přijme prováděcí akt, kterým stanoví minimální standard kvality pro porovnávání daktyloskopických údajů. Uvedený prováděcí akt se přijímá v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.***

Or. en

Pozměňovací návrh 86

Návrh nařízení
Čl. 15 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Členské státy přijmou vhodná opatření k zajištění důvěrnosti a integrity daktyloskopických údajů zasílaných do jiných členských států, včetně jejich šifrování.	3. Členské stá***ty a Europol*** přijmou vhodná opatření k zajištění důvěrnosti a integrity daktyloskopických údajů zasílaných do jiných členských států, včetně jejich šifrování.

Or. en

Pozměňovací návrh 87

Návrh nařízení
Čl. 15 – odst. 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Komise přijme prováděcí ***akty, jimiž*** upřesní příslušné stávající normy pro výměnu daktyloskopických údajů, které mají členské státy používat. ***Tyto*** prováděcí ***akty*** se ***přijímají*** v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.	4. Komise přijme prováděcí ***akt, jímž*** upřesní příslušné stávající ***evropské či mezinárodní*** normy pro výměnu daktyloskopických údajů, které mají členské státy používat. ***Uvedený*** prováděcí ***akt*** se ***přijímá*** v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 88

Návrh nařízení
Čl. 16 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. ***Každý členský stát*** zajistí, že ***jeho*** žádosti o vyhledávání nepřekročí kapacity pro vyhledávání vymezené dožádaným členským státem.	1. ***Členské státy a Europol*** zajistí, že ***jejich*** žádosti o vyhledávání nepřekročí kapacity pro vyhledávání vymezené dožádaným členským státem.

Or. en

Pozměňovací návrh 89

Návrh nařízení
Čl. 16 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Členské státy informují Komisi a agenturu eu-LISA ***v souladu s čl. 79 odst. 8 a 10*** o svých maximálních denních kapacitách pro vyhledávání daktyloskopických údajů identifikovaných osob a daktyloskopických údajů dosud neidentifikovaných osob.	Členské státy informují ***ostatní členské státy, Europol,*** Komisi a agenturu eu-LISA o svých maximálních denních kapacitách pro vyhledávání daktyloskopických údajů identifikovaných osob a daktyloskopických údajů dosud neidentifikovaných osob. ***Členské státy mohou tyto maximální***

	kapacity pro vyhledávání zvýšit. Pokud členský stát zvýší tyto maximální kapacity pro vyhledávání, oznámí nové maximální kapacity pro vyhledávání ostatním členským státům, Europolu, Komisi a agentuře eu-LISA.

Or. en

Pozměňovací návrh 90

Návrh nařízení
Čl. 16 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Komise přijme prováděcí ***akty*** za účelem upřesnění maximálního množství kandidátů přijatých k porovnání na jeden přenos v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.	2. Komise přijme prováděcí ***akt*** za účelem upřesnění maximálního množství kandidátů přijatých k porovnání na jeden přenos v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 91

Návrh nařízení
Čl. 18 – odst. 1 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) údaje o vlastnících nebo ***provozovatelích***;	a) údaje o vlastnících nebo ***držitelích***;

Or. en

Pozměňovací návrh 92

Návrh nařízení
Čl. 19 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Komise přijme prováděcí ***akty, jimiž*** upřesní datové prvky údajů o registraci vozidel, které ***mají*** být vyměňovány. ***Tyto*** prováděcí ***akty*** se ***přijímají*** v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.	3. Komise přijme prováděcí ***akt, jímž*** upřesní datové prvky údajů o registraci vozidel, které ***mohou*** být vyměňovány. ***Uvedený*** prováděcí ***akt*** se ***přijímá*** v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 93

Návrh nařízení
Čl. 20 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Každý členský stát vede a uchovává protokoly o vyhledávání, které provádějí pracovníci jeho orgánů řádně zmocnění k výměně údajů o registraci vozidel, jakož i protokoly o vyhledáváních vyžádaných jinými členskými státy. Europol vede a uchovává protokoly o vyhledávání, které provádějí jeho řádně zmocnění pracovníci.	1. Každý členský stát vede a uchovává protokoly o vyhledávání, které provádějí pracovníci jeho ***příslušných donucovacích*** orgánů řádně zmocnění k výměně údajů o registraci vozidel, jakož i protokoly o vyhledáváních vyžádaných jinými členskými státy. Europol vede a uchovává protokoly o vyhledávání, které provádějí jeho řádně zmocnění pracovníci.

Or. en

Pozměňovací návrh 94

Návrh nařízení
Čl. 20 – odst. 2 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Uvedené protokoly jsou chráněny vhodnými opatřeními proti neoprávněnému přístupu a vymazány po uplynutí ***jednoho roku*** od jejich vytvoření. Pokud jsou však nezbytné pro již zahájené monitorovací postupy, vymažou se poté, co již pro monitorovací postupy nejsou zapotřebí.	Uvedené protokoly jsou chráněny vhodnými opatřeními proti neoprávněnému přístupu a vymazány po uplynutí ***dvou let*** od jejich vytvoření. Pokud jsou však nezbytné pro již zahájené monitorovací postupy, vymažou se poté, co již pro monitorovací postupy nejsou zapotřebí.

Or. en

Pozměňovací návrh 95

Návrh nařízení
Čl. 21 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Členské státy zajistí dostupnost zobrazení obličeje ze svých vnitrostátních databází zřízených pro prevenci, odhalování a vyšetřování trestných činů. Tyto údaje zahrnují pouze zobrazení obličeje a referenční číslo podle článku 23 a uvádějí, zda jsou zobrazení obličeje přiřazena fyzické osobě, či nikoli.	1. Členské státy zajistí dostupnost zobrazení obličeje ***podezřelých a odsouzených osob shromážděných v souladu s vnitrostátními právními předpisy*** ze svých vnitrostátních databází zřízených pro prevenci, odhalování a vyšetřování trestných činů. Tyto údaje zahrnují pouze zobrazení obličeje a referenční číslo podle článku 23 a uvádějí, zda jsou zobrazení obličeje přiřazena fyzické osobě, či nikoli.

Or. en

Pozměňovací návrh 96

Návrh nařízení
Čl. 21 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Členské státy v této souvislosti nezpřístupňují žádné údaje, z nichž lze přímo identifikovat jednotlivce.	Členské státy v této souvislosti nezpřístupňují žádné ***dodatečné jmenovité*** údaje, z nichž lze přímo identifikovat jednotlivce.

Or. en

Pozměňovací návrh 97

Návrh nařízení
Čl. 21 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. ***Zobrazení obličeje, které nejsou přiřazeny žádnému jednotlivci („***neidentifikované zobrazení obličeje***“),*** musí být rozpoznatelné jako takové.	2. Neidentifikované zobrazení obličeje musí být rozpoznatelné jako takové.

Or. en

Pozměňovací návrh 98

Návrh nařízení
Čl. 22 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Za účelem prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů umožní členské státy národním kontaktním místům jiných členských států a Europolu přístup k ***zobrazením*** obličeje uloženým v jejich vnitrostátních databázích, aby mohly provádět automatizované vyhledávání.	1. Za účelem prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů umožní členské státy národním kontaktním místům jiných členských států a Europolu přístup k ***referenčním údajům o zobrazení*** obličeje uloženým v jejich vnitrostátních databázích, aby mohly provádět automatizované vyhledávání.

Or. en

Pozměňovací návrh 99

Návrh nařízení
Čl. 22 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Vyhledávání ***lze provádět*** pouze v jednotlivých případech a v souladu s vnitrostátním právem žádajícího členského státu.	Vyhledávání ***se provádějí*** pouze v jednotlivých případech***, pokud jsou přiměřená a nezbytná pro účely prevence, odhalování nebo vyšetřování trestných činů*** a ***jsou-li*** v souladu s vnitrostátním právem žádajícího členského státu. ***Vyhledávání za účelem profilování jsou zakázána.***

Or. en

Pozměňovací návrh 100

Návrh nařízení
Čl. 22 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Žádající členský stát obdrží seznam, který obsahuje ***shody týkající se pravděpodobných kandidátů***. Uvedený členský stát seznam přezkoumá, aby zjistil, zda existuje potvrzená shoda.	2. Žádající členský stát obdrží seznam, který obsahuje ***kandidáty***. Uvedený členský stát seznam ***manuálně*** přezkoumá, aby zjistil, zda existuje potvrzená shoda.

Or. en

Pozměňovací návrh 101

Návrh nařízení
Čl. 22 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Stanoví se minimální standard kvality, který umožní vyhledávání a porovnávání zobrazení obličeje. Komise přijme prováděcí akty za účelem upřesnění tohoto minimálního standardu kvality. Tyto prováděcí akty se přijímají v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 102

Návrh nařízení
Čl. 23 – odst. 1 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) referenčního čísla umožňujícího členským státům v případě shody vyhledat další údaje a další informace ve svých databázích uvedených v článku 21 za účelem jejich poskytnutí jednomu,	a) referenčního čísla umožňujícího členským státům v případě shody vyhledat další údaje a další informace ve svých databázích uvedených v článku 21 za účelem jejich poskytnutí jednomu,

několika nebo všem členským státům v souladu s ***články*** 47 ***a 48***;	několika nebo všem členským státům v souladu s ***článkem*** 47 ***či Europolu v souladu s čl. 50 odst. 6***;

Or. en

Pozměňovací návrh 103

Návrh nařízení
Článek 23 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	Článek 23a
	Zásady pro výměnu zobrazení obličeje
	1. Každý členský stát zajistí, aby zobrazení obličeje, která předává, byla dostatečně kvalitní pro účely automatizovaného porovnávání. Komise přijme prováděcí akt, kterým stanoví minimální standard kvality pro porovnávání zobrazení obličeje. Uvedený prováděcí akt se přijímá v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.
	2. Členské státy a Europol přijmou vhodná opatření k zajištění důvěrnosti a integrity zobrazení obličeje zasílaných jiným členským státům, včetně jejich šifrování.
	3. Komise přijme prováděcí akty s cílem upřesnit příslušné mezinárodní normy, které mají členské státy a Europol používat pro výměnu zobrazení obličeje. Uvedený prováděcí akt se přijímá v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 104

Návrh nařízení
Čl. 25 – nadpis

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Policejní záznamy	***Vnitrostátní indexové systémy policejních záznamů***

Or. en

Pozměňovací návrh 105

Návrh nařízení
Čl. 25 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Členské státy se mohou rozhodnout, že se budou podílet na automatizované výměně policejních záznamů. Členské státy, které se účastní automatizované výměny policejních záznamů, zajistí dostupnost osobních údajů ***podezřelých osob a pachatelů trestných činů ze svých*** vnitrostátních ***indexových systémů policejních záznamů*** zřízených pro vyšetřování trestných činů. ***Tento soubor*** údajů***, je-li k dispozici, obsahuje*** tyto údaje:	1. Členské státy se mohou rozhodnout, že se budou podílet na automatizované výměně policejních záznamů. ***Pro účely této výměny*** členské státy, které se účastní automatizované výměny policejních záznamů, zajistí dostupnost ***vnitrostátních indexových systémů policejních záznamů, které obsahují soubory*** osobních údajů ***osob podezřelých ze spáchání nebo odsouzených za spáchání trestného činu uvedeného v článku 3 nařízení (EU) 2016/794 nebo v čl. 2 odst. 2 rámcového rozhodnutí Rady 2002/584/SVV z*** vnitrostátních ***databází*** zřízených pro ***prevenci, odhalování a*** vyšetřování trestných činů. ***Tyto soubory*** údajů ***obsahují v případě potřeby a v rozsahu, v jakém jsou k dispozici,*** tyto údaje:

Or. en

Pozměňovací návrh 106

Návrh nařízení
Čl. 25 – odst. 1 – písm. c

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
c) přezdívka (přezdívky);	c) přezdívka (přezdívky) ***a dříve***

	používané jméno (jména);

Or. en

Pozměňovací návrh 107

Návrh nařízení
Čl. 25 – odst. 1 – pododstavec 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	Členské státy v souladu s čl. 7 odst. 2 směrnice (EU) 2016/680 zajistí, aby údaje obsažené ve vnitrostátních rejstřících policejních záznamů byly přesné, úplné a aktuální.

Or. en

Pozměňovací návrh 108

Návrh nařízení
Čl. 26 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Za účelem vyšetřování trestných činů umožní členské státy národním kontaktním místům jiných členských států a Europolu přístup k údajům ***ze*** svých vnitrostátních indexových ***systémů*** policejních záznamů, aby mohly provádět automatizované vyhledávání.	1. Za účelem ***prevence, odhalování a*** vyšetřování trestných činů umožní členské státy***, které se účastní automatizované výměny policejních záznamů,*** národním kontaktním místům jiných členských států***, které se této výměny účastní,*** a Europolu přístup k údajům ***ve*** svých vnitrostátních indexových ***systémech*** policejních záznamů, aby mohly provádět automatizované vyhledávání.

Or. en

Pozměňovací návrh 109

Návrh nařízení
Čl. 26 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Vyhledávání ***lze provádět*** pouze v jednotlivých případech a v souladu s vnitrostátním právem žádajícího členského státu.	Vyhledávání ***se provádějí*** pouze v jednotlivých případech, ***pokud jsou přiměřená a nezbytná pro účely prevence, odhalování nebo vyšetřování trestných činů,*** a ***jsou-li*** v souladu s vnitrostátním právem žádajícího členského státu.

Or. en

Pozměňovací návrh 110

Návrh nařízení
Čl. 26 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Žádající členský stát obdrží seznam shod s uvedením jejich kvality.	***vypouští se***
Žádající členský stát je rovněž informován o členském státě, jehož databáze obsahuje údaje, které vedly ke shodě.	

Or. en

Pozměňovací návrh 111

Návrh nařízení
Čl. 27 – odst. 1 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) referenčního čísla umožňujícího členským státům v případě shody vyhledat osobní údaje a další informace ve svých indexových systémech uvedených v článku 25 za účelem jejich poskytnutí jednomu, několika nebo všem členským státům v souladu s ***články 47 a 48***;	a) referenčního čísla umožňujícího členským státům v případě shody vyhledat osobní údaje a další informace ve svých ***vnitrostátních*** indexových systémech ***policejních záznamů*** uvedených v článku 25 za účelem jejich poskytnutí jednomu, několika nebo všem členským státům v souladu s ***článkem 44***;

Or. en

Pozměňovací návrh 112

Návrh nařízení
Čl. 28 – odst. 1 – písm. c

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
c) ***policejní záznamy a jejich referenční čísla podle článku 27***.	c) ***údaje uvedené v čl. 25 odst. 1, pokud jsou dostupné a pseudonymizované v souladu s čl. 25 odst. 2***.

Or. en

Pozměňovací návrh 113

Návrh nařízení
Čl. 28 – odst. 2 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) údaj***, zda byla nalezena jedna nebo více shod či žádná shoda***;	a) údaj ***o počtu shod***;

Or. en

Pozměňovací návrh 114

Návrh nařízení
Čl. 29 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Každý členský stát určí národní kontaktní místo.	Každý členský stát určí ***alespoň jedno*** národní kontaktní místo.

Or. en

Pozměňovací návrh 115

Návrh nařízení
Čl. 29 – odst. 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2a. Členské státy poskytnou svým národním kontaktním místům dostatečné zdroje, včetně kvalifikovaného personálu, a zajistí, aby měla dostatečnou kapacitu pro přiměřené, účinné a rychlé plnění svých úkolů v souladu s tímto nařízením.

Or. en

Pozměňovací návrh 116

Návrh nařízení
Čl. 30 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Komise přijme prováděcí ***akty, jimiž*** upřesní technická opatření ***pro*** postupy stanovené v článcích 6, 7, 13, 18, 22 a 26. ***Tyto*** prováděcí ***akty*** se ***přijímají*** v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.	Komise přijme prováděcí ***akt, jímž*** upřesní technická opatření, ***která mají členské státy přijmout s ohledem na*** postupy stanovené v článcích 6, 7, 13, 18, 22 a 26. ***Uvedený*** prováděcí ***akt*** se ***přijímá*** v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 117

Návrh nařízení
Článek 31

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Článek 31	***vypouští se***
Technické specifikace	
Členské státy a Europol dodržují společné technické specifikace v souvislosti se všemi dotazy a odpověďmi spojenými s vyhledáváním a porovnáváním profilů DNA, daktyloskopických údajů, údajů o registraci vozidel, zobrazení obličeje a policejních záznamů. Komise přijme	

prováděcí akty, jimiž upřesní tyto technické specifikace v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 118

Návrh nařízení
Čl. 32 – odst. 2 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Národní kontaktní místa neprodleně informují sebe navzájem, Komisi, Europol a agenturu eu-LISA ***o technické závadě, která způsobila nedostupnost automatizované výměny*** údajů.	2. Národní kontaktní místa neprodleně informují sebe navzájem, Komisi, Europol a agenturu eu-LISA***, pokud je automatizovaná výměna*** údajů ***nedostupná***.

Or. en

Pozměňovací návrh 119

Návrh nařízení
Čl. 32 – odst. 2 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Národní kontaktní místa ***se dohodnou*** na dočasných alternativních opatřeních pro výměnu informací v souladu s platnými právními předpisy ***Unie a vnitrostátními právními předpisy***.	***Pokud je automatizovaná výměna údajů nedostupná, dohodnou se*** národní kontaktní místa na dočasných alternativních opatřeních pro výměnu informací v souladu s platnými ***unijními a vnitrostátními*** právními předpisy.

Or. en

Pozměňovací návrh 120

Návrh nařízení
Čl. 32 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Národní kontaktní místa ***automatizovanou výměnu údajů*** neprodleně ***obnoví***.	3. ***Pokud je automatizovaná výměna údajů nedostupná, zajistí*** národní kontaktní místa***, aby byla*** neprodleně ***obnovena***.

Or. en

Pozměňovací návrh 121

Návrh nařízení
Čl. 33 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Každý členský stát vede evidenci odůvodnění vyhledávání, které jeho příslušné orgány provádějí.	1. Každý členský stát vede evidenci odůvodnění vyhledávání, které jeho příslušné ***donucovací*** orgány provádějí.

Or. en

Pozměňovací návrh 122

Návrh nařízení
Čl. 33 – odst. 2 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) údaj o tom, zda se vyhledávání týká podezřelého, nebo pachatele trestného činu;	b) údaj o tom, zda se vyhledávání týká podezřelého, nebo pachatele trestného činu***, oběti teroristického trestného činu ve smyslu čl. 4 bodu 21 nařízení (EU) 2019/817, oběti závažného trestného činu ve smyslu čl. 4 bodu 22 uvedeného nařízení, pohřešované osoby nebo neidentifikovaných lidských ostatků***;

Or. en

Pozměňovací návrh 123

Návrh nařízení
Čl. 33 – odst. 2 – písm. c

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
c) údaj o tom, zda je cílem vyhledávání zjištění totožnosti ***neznámé*** osoby, nebo získání dalších údajů o známé osobě.	c) údaj o tom, zda je cílem vyhledávání zjištění totožnosti osoby, nebo získání dalších údajů o známé osobě.

Or. en

Pozměňovací návrh 124

Návrh nařízení
Čl. 33 – odst. 3 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Uvedená odůvodnění jsou chráněna vhodnými opatřeními proti neoprávněnému přístupu a vymazána po uplynutí ***jednoho roku*** od jejich vytvoření. Pokud jsou však nezbytná pro již zahájené monitorovací postupy, vymažou se poté, co již monitorovací postupy odůvodnění nepotřebují.	Uvedená odůvodnění jsou chráněna vhodnými opatřeními proti neoprávněnému přístupu a vymazána po uplynutí ***dvou let*** od jejich vytvoření. Pokud jsou však nezbytná pro již zahájené monitorovací postupy, vymažou se poté, co již monitorovací postupy odůvodnění nepotřebují.

Or. en

Pozměňovací návrh 125

Návrh nařízení
Čl. 34 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Při vývoji směrovače podle článku 35 a systému EPRIS se používá standard univerzálního formátu pro zprávy (UMF).	1. Při vývoji směrovače podle článku 35 a systému EPRIS se používá standard univerzálního formátu pro zprávy (UMF) ***uvedený v článku 38 nařízení (EU)2019/817, a to v rozsahu, v jakém je použitelný***.

Or. en

Pozměňovací návrh 126

Návrh nařízení
Čl. 35 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Zřízení směrovače má za cíl usnadnit navázání propojení mezi členskými státy a s Europolem pro účely vyhledávání, získávání a bodového hodnocení biometrických údajů v souladu s tímto nařízením.	1. Zřízení směrovače má za cíl usnadnit navázání propojení mezi členskými státy a s Europolem pro účely vyhledávání, získávání a bodového hodnocení biometrických údajů ***a získávání alfanumerických údajů*** v souladu s tímto nařízením.

Or. en

Pozměňovací návrh 127

Návrh nařízení
Čl. 35 – odst. 2 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) ze zabezpečeného komunikačního kanálu mezi centrální infrastrukturou, ***členskými státy a agenturami Unie***, které jsou oprávněny směrovač využívat;	b) ze zabezpečeného komunikačního kanálu mezi centrální infrastrukturou, ***příslušnými donucovacími orgány členských států***, které jsou oprávněny směrovač využívat ***v souladu s článkem 36, a Europol***;

Or. en

Pozměňovací návrh 128

Návrh nařízení
Čl. 36 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Používání směrovače je vyhrazeno orgánům členských států, které mají	Používání směrovače je vyhrazeno ***příslušným donucovacím*** orgánům

přístup k výměně profilů DNA, ***daktyloskopických údajů a zobrazení*** obličeje, a Europolu v souladu s ***tímto nařízením a*** nařízením (EU) 2016/794.	členských států, které mají ***oprávnění k přístupu k profilům*** DNA, ***daktyloskopickým údajům a zobrazením*** obličeje ***a k jejich výměně v souladu s tímto nařízením***, a Europolu v souladu s nařízením (EU) 2016/794.

Or. en

Pozměňovací návrh 129

Návrh nařízení
Čl. 37 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. ***Uživatelé směrovače uvedení v článku*** 36 požádají o vyhledávání tak, že do směrovače zašlou biometrické údaje. Směrovač odešle žádost o vyhledávání do databází členských států a údajů Europolu současně s údaji, které uživatel předložil***, a*** v souladu s ***jejich*** přístupovými právy.	1. ***Příslušné donucovací orgány, které mají oprávnění k přístupu ke směrovači v souladu s článkem*** 36***,*** požádají o vyhledávání tak, že do směrovače zašlou biometrické údaje. Směrovač odešle žádost o vyhledávání do databází ***dožádaných*** členských států a údajů Europolu současně s údaji, které uživatel předložil v souladu s ***jeho*** přístupovými právy.

Or. en

Pozměňovací návrh 130

Návrh nařízení
Čl. 37 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Po obdržení žádosti o vyhledávání ze směrovače každý dožádaný členský stát a Europol neprodleně spustí automatizované vyhledávání ve svých databázích.	*(Netýká se českého znění.)*

Or. en

Pozměňovací návrh 131

Návrh nařízení
Čl. 37 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. ***Veškeré shody*** vyplývající z vyhledávání ***v databázích každého členského státu a v údajích Europolu*** se automatizovaným způsobem zasílají zpět do směrovače.	3. ***Všichni kandidáti*** vyplývající z vyhledávání ***uvedených v odstavci 2*** se automatizovaným způsobem zasílají zpět do směrovače. ***Pokud není shoda nalezena, je žádající členský stát informován automatizovaným způsobem.***

Or. en

Pozměňovací návrh 132

Návrh nařízení
Čl. 37 – odst. 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Směrovač seřadí odpovědi podle bodového hodnocení souladu mezi biometrickými údaji použitými pro vyhledávání a biometrickými údaji ***uloženými v databázích*** členských států a ***v údajích*** Europolu.	4. Směrovač seřadí odpovědi podle bodového hodnocení souladu mezi biometrickými údaji použitými pro vyhledávání a biometrickými údaji ***dodanými z databází dožádaných*** členských států a ***z údajů*** Europolu.

Or. en

Pozměňovací návrh 133

Návrh nařízení
Čl. 37 – odst. 5

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
5. ***Prostřednictvím směrovače se uživateli směrovače*** zašle nazpět seznam shodujících se biometrických údajů a jejich bodové hodnocení.	5. ***Směrovač*** zašle ***žádajícímu členskému státu*** nazpět seznam shodujících se biometrických údajů a jejich bodové hodnocení.

Or. en

Pozměňovací návrh 134

Návrh nařízení
Čl. 37 – odst. 6

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
6. Komise přijme prováděcí ***akty, jimiž*** upřesní technický postup pro směrovač při vyhledávání v databázích členských států a údajích Europolu, formát odpovědí směrovače a technická pravidla pro bodové hodnocení souladu mezi biometrickými údaji. ***Tyto*** prováděcí ***akty*** se ***přijímají*** v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.	6. Komise přijme prováděcí ***akt, jímž*** upřesní technický postup pro směrovač při vyhledávání v databázích členských států a údajích Europolu, formát odpovědí směrovače a technická pravidla pro bodové hodnocení souladu mezi biometrickými údaji. ***Uvedený*** prováděcí ***akt*** se ***přijímá*** v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 135

Návrh nařízení
Čl. 38 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Pokud by údaje byly pro automatizované porovnávání nevhodné, dožádaný členský stát ***o tom*** neprodleně informuje žádající členský stát prostřednictvím směrovače.	Dožádaný členský stát neprodleně informuje žádající členský stát prostřednictvím směrovače***, pokud jsou údaje nevhodné pro automatizované porovnávání***.

Or. en

Pozměňovací návrh 136

Návrh nařízení
Čl. 39 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Pokud ***jsou splněny příslušné podmínky podle právních předpisů Unie a v souladu se svými přístupovými právy***	1. ***Pokud mají určené orgány povolení k používání směrovače v souladu s článkem*** 36***, mohou*** spustit vyhledávání

mohou uživatelé směrovače uvedení v článku 36 spustit vyhledávání v databázích členských států a údajích Europolu současně s vyhledáváním ve společném úložišti údajů o totožnosti. Za tímto účelem směrovač vyhledává ve společném úložišti údajů o totožnosti prostřednictvím Evropského vyhledávacího portálu.	v databázích členských států a údajích Europolu současně s vyhledáváním ve společném úložišti údajů o totožnosti***, jsou-li splněny příslušné podmínky podle právních předpisů Unie a je-li vyhledávání spuštěno v souladu s jejich přístupovými právy***. Za tímto účelem směrovač vyhledává ve společném úložišti údajů o totožnosti prostřednictvím Evropského vyhledávacího portálu.

Or. en

Pozměňovací návrh 137

Návrh nařízení
Čl. 39 – odst. 2 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Tato souběžná vyhledávání mohou být spuštěna pouze určenými orgány vymezenými v čl. 4 bodě 20 nařízení (EU) 2019/817 a v čl. 4 bodě 20 nařízení (EU) 2019/818.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 138

Návrh nařízení
Čl. 39 – odst. 2 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Souběžná vyhledávání v databázích členských států a v údajích Europolu a ve společném úložišti údajů o totožnosti lze spustit pouze v případech, kdy ***je pravděpodobné***, že jsou ve společném úložišti údajů o totožnosti uloženy údaje o podezřelé osobě, pachateli nebo oběti ***teroristického trestného činu nebo jiného závažného trestného činu, jak jsou definovány v čl. 4 bodech 21 a 22 nařízení***	Souběžná vyhledávání v databázích členských států a v údajích Europolu a ve společném úložišti údajů o totožnosti lze spustit pouze v případech, kdy ***existují dostatečné důvody se domnívat***, že jsou ve společném úložišti údajů o totožnosti uloženy údaje o podezřelé osobě, pachateli nebo oběti ***závažné trestné činnosti nebo terorismu***.

(EU) 2019/817 a v čl. 4 bodech 21 a 22 nařízení (EU) 2019/818.

Or. en

Pozměňovací návrh 139

Návrh nařízení
Čl. 40 – odst. 2 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Každý členský stát vede a uchovává protokoly o vyhledávání, jež provádějí jeho ***příslušné orgány a jejich pracovníci*** řádně ***zmocnění*** k používání směrovače, jakož i protokoly o vyhledáváních vyžádaných jinými členskými státy.	2. Každý členský stát vede a uchovává protokoly o vyhledávání, jež provádějí ***pracovníci*** jeho ***příslušných donucovacích orgánů, kteří jsou*** řádně ***zmocněni*** k používání směrovače, jakož i protokoly o vyhledáváních vyžádaných jinými členskými státy.

Or. en

Pozměňovací návrh 140

Návrh nařízení
Čl. 40 – odst. 3 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Uvedené protokoly jsou chráněny vhodnými opatřeními proti neoprávněnému přístupu a vymazány po uplynutí ***jednoho roku*** od jejich vytvoření. Pokud jsou však nezbytné pro již zahájené monitorovací postupy, vymažou se poté, co již pro monitorovací postupy nejsou zapotřebí.	Uvedené protokoly jsou chráněny vhodnými opatřeními proti neoprávněnému přístupu a vymazány po uplynutí ***dvou let*** od jejich vytvoření. Pokud jsou však nezbytné pro již zahájené monitorovací postupy, vymažou se poté, co již pro monitorovací postupy nejsou zapotřebí.

Or. en

Pozměňovací návrh 141

Návrh nařízení
Čl. 41 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Pokud je technicky nemožné použít směrovač k vyhledávání v jedné vnitrostátní databázi nebo v několika vnitrostátních databázích či v údajích Europolu z důvodu poruchy směrovače, agentura eu-LISA o tom ***uživatele směrovače*** automatizovaným způsobem informuje.	1. Pokud je technicky nemožné použít směrovač k vyhledávání v jedné vnitrostátní databázi nebo v několika vnitrostátních databázích či v údajích Europolu z důvodu poruchy směrovače, agentura eu-LISA o tom ***příslušné donucovací orgány uvedené v článku 36 a Europol*** automatizovaným způsobem informuje.

Or. en

Pozměňovací návrh 142

Návrh nařízení
Čl. 41 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Pokud je technicky nemožné použít směrovač k vyhledávání v jedné vnitrostátní databázi nebo v několika vnitrostátních databázích ***nebo v údajích Europolu*** z důvodu selhání vnitrostátní infrastruktury v členském státě, uvedený členský stát o tom automatizovaným způsobem informuje ostatní členské státy, agenturu eu-LISA a Komisi. ***Členské státy*** neprodleně ***přijmou*** opatření k řešení technické nemožnosti použít směrovač.	2. Pokud je technicky nemožné použít směrovač k vyhledávání v jedné vnitrostátní databázi nebo v několika vnitrostátních databázích z důvodu selhání vnitrostátní infrastruktury v členském státě, uvedený členský stát o tom automatizovaným způsobem informuje ostatní členské státy, ***Europol,*** agenturu eu-LISA a Komisi. ***Dotčený členský stát*** neprodleně ***přijme vhodná*** opatření k řešení technické nemožnosti použít směrovač.

Or. en

Pozměňovací návrh 143

Návrh nařízení
Čl. 41 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Pokud je technicky nemožné použít	3. Pokud je technicky nemožné použít

směrovač k vyhledávání ***v jedné vnitrostátní databázi nebo v několika vnitrostátních databázích nebo*** v údajích Europolu z důvodu selhání infrastruktury Europolu, Europol o tom automatizovaným způsobem informuje členské státy, agenturu eu-LISA a Komisi. Europol neprodleně přijme opatření k řešení technické nemožnosti použít směrovač.	směrovač k vyhledávání v údajích Europolu z důvodu selhání infrastruktury Europolu, Europol o tom automatizovaným způsobem informuje členské státy, agenturu eu-LISA a Komisi. Europol neprodleně přijme ***vhodná*** opatření k řešení technické nemožnosti použít směrovač.

Or. en

Pozměňovací návrh 144

Návrh nařízení
Čl. 42 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Pro automatizované vyhledávání ***v*** policejních ***záznamech*** podle článku 26 používají členské státy a Europol evropský indexový systém policejních záznamů (EPRIS).	1. Pro automatizované vyhledávání ***ve vnitrostátních indexových systémech*** policejních ***záznamů*** podle článku 26 používají členské státy a Europol evropský indexový systém policejních záznamů (EPRIS).

Or. en

Pozměňovací návrh 145

Návrh nařízení
Čl. 43 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Pro účely vyhledávání ***v*** policejních ***záznamech*** prostřednictvím systému EPRIS se používají ***tyto soubory*** údajů:	1. Pro účely vyhledávání ***ve vnitrostátních indexových systémech*** policejních ***záznamů*** prostřednictvím systému EPRIS se používají ***nejméně dva z těchto souborů*** údajů:

Or. en

Pozměňovací návrh 146

Návrh nařízení
Čl. 43 – odst. 2 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) přezdívka (přezdívky);	a) přezdívka (přezdívky) ***a dříve používané jméno (jména)***;

Or. en

Pozměňovací návrh 147

Návrh nařízení
Čl. 44 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
EPRIS odešle žádost o vyhledávání do ***databází*** členských států s údaji zadanými žádajícím členským státem a v souladu s tímto nařízením.	EPRIS odešle žádost o vyhledávání do ***vnitrostátních indexových systémů policejních záznamů*** členských států s údaji zadanými žádajícím členským státem ***nebo Europolem*** a v souladu s tímto nařízením.

Or. en

Pozměňovací návrh 148

Návrh nařízení
Čl. 44 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Veškeré shody vyplývající z vyhledávání v ***databázi*** každého členského státu se automatizovaným způsobem zasílají zpět do systému EPRIS.	3. Veškeré shody vyplývající z vyhledávání ***v indexovém systému policejních záznamů*** každého ***dožádaného*** členského státu se automatizovaným způsobem zasílají zpět do systému EPRIS.

Or. en

Pozměňovací návrh 149

Návrh nařízení
Čl. 44 – odst. 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. EPRIS vrátí žádajícímu členskému státu seznam shod. V seznamu shod se uvede kvalita ***shody*** a členský stát, ***jehož*** databáze ***obsahuje*** údaje, které vedly ke ***shodě***.	4. EPRIS vrátí žádajícímu členskému státu ***a Europolu*** seznam shod. V seznamu shod se uvede kvalita ***shod*** a členský stát ***nebo členské státy***, ***jejichž*** databáze ***obsahují*** údaje, které vedly ke ***shodám***.

Or. en

Pozměňovací návrh 150

Návrh nařízení
Čl. 44 – odst. 6 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Po potvrzení sdílí dožádaný členský stát ***(***státy***)*** údaje uvedené v článku 43, pokud jsou k dispozici. Tato výměna ***informací*** probíhá prostřednictvím aplikace SIENA.	Po potvrzení sdílí dožádaný členský stát ***či členské státy*** údaje uvedené v článku 43, pokud jsou k dispozici. Tato výměna ***údajů*** probíhá prostřednictvím aplikace SIENA.

Or. en

Pozměňovací návrh 151

Návrh nařízení
Čl. 44 – odst. 7

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
7. Komise přijme prováděcí ***akty, jimiž*** stanoví technický postup pro EPRIS při vyhledávání v databázích členských států a formát odpovědí. ***Tyto*** prováděcí ***akty*** se ***přijímají*** v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.	7. Komise přijme prováděcí ***akt, jímž*** stanoví technický postup pro EPRIS při vyhledávání v databázích členských států a formát odpovědí. ***Uvedený*** prováděcí ***akt*** se ***přijímá*** v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 152

Návrh nařízení
Čl. 45 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Každý členský stát vede a uchovává protokoly o žádostech o vyhledávání, jež provádějí jeho ***příslušné orgány a jejich pracovníci*** řádně zmocnění k používání systému EPRIS. Europol vede a uchovává protokoly žádostí o vyhledávání, které provádějí jeho řádně zmocnění pracovníci.	2. Každý ***zúčastněný*** členský stát vede a uchovává protokoly o žádostech o vyhledávání, jež provádějí ***pracovníci*** jeho ***příslušných donucovacích orgánů*** řádně zmocnění k používání systému EPRIS. Europol vede a uchovává protokoly žádostí o vyhledávání, které provádějí jeho řádně zmocnění pracovníci.

Or. en

Pozměňovací návrh 153

Návrh nařízení
Čl. 45 – odst. 3 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Uvedené protokoly jsou chráněny vhodnými opatřeními proti neoprávněnému přístupu a vymazány po uplynutí ***jednoho roku*** od jejich vytvoření.	Uvedené protokoly jsou chráněny vhodnými opatřeními proti neoprávněnému přístupu a vymazány po uplynutí ***dvou let*** od jejich vytvoření.

Or. en

Pozměňovací návrh 154

Návrh nařízení
Čl. 46 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Pokud je technicky nemožné použít EPRIS k vyhledávání v ***jedné vnitrostátní databázi nebo v*** několika vnitrostátních ***databázích*** z důvodu selhání infrastruktury Europolu, Europol o tom automatizovaným	1. Pokud je technicky nemožné použít EPRIS k vyhledávání v ***jednom nebo*** několika vnitrostátních ***indexových systémech policejních záznamů*** z důvodu selhání infrastruktury Europolu, Europol o

způsobem informuje členské státy. Europol neprodleně přijme opatření k řešení technické nemožnosti použít EPRIS.

tom automatizovaným způsobem informuje členské státy. Europol neprodleně přijme opatření k řešení technické nemožnosti použít EPRIS.

Or. en

Pozměňovací návrh 155

Návrh nařízení
Čl. 46 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Pokud je technicky nemožné použít EPRIS k vyhledávání v ***jedné vnitrostátní databázi nebo v*** několika vnitrostátních ***databázích*** z důvodu selhání vnitrostátní infrastruktury v členském státě, uvedený členský stát o tom automatizovaným způsobem informuje Europol a Komisi. Členské státy neprodleně přijmou opatření k řešení technické nemožnosti použít EPRIS.	2. Pokud je technicky nemožné použít EPRIS k vyhledávání v ***jednom nebo*** několika vnitrostátních ***indexových systémech policejních záznamů*** z důvodu selhání vnitrostátní infrastruktury v členském státě, uvedený členský stát o tom automatizovaným způsobem informuje ***ostatní zúčastněné členské státy,*** Europol a Komisi. Členské státy neprodleně přijmou opatření k řešení technické nemožnosti použít EPRIS.

Or. en

Pozměňovací návrh 156

Návrh nařízení
Čl. 47 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
V případě, že postupy uvedené v ***článcích*** 6, 7, 13 nebo 22 prokážou shodu mezi údaji použitými pro vyhledávání nebo porovnávání a údaji v databázi dožádaného členského státu nebo států, a po potvrzení této shody žádajícím členským státem vrátí dožádaný členský stát prostřednictvím směrovače do 24 hodin soubor základních údajů. ***Tento soubor základních údajů, je-li k dispozici, obsahuje následující údaje:***	***1.*** V případě, že postupy uvedené v ***článku*** 6, 7, 13 nebo 22 prokážou shodu mezi údaji použitými pro vyhledávání nebo porovnávání a údaji v databázi dožádaného členského státu nebo států, a po ***manuálním*** potvrzení této shody žádajícím členským státem vrátí dožádaný členský stát prostřednictvím směrovače do 24 hodin soubor základních údajů. ***Pokud je podle vnitrostátního práva vyžadováno***

soudní povolení, musí být základní údaje vráceny do 72 hodin.

a) křestní jméno (jména);

b) příjmení;

c) datum narození;

d) státní příslušnost nebo příslušnosti;

e) místo a země narození;

f) pohlaví.

Or. en

Pozměňovací návrh 157

Návrh nařízení
Čl. 47 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a. Pokud se potvrzená shoda týká identifikovaných údajů osoby, obsahuje tento soubor základních údajů, pokud je k dispozici, tyto údaje:
	a) křestní jméno (jména);
	b) příjmení;
	c) přezdívku (přezdívky) a dříve používané jméno (jména);
	d) datum narození;
	e) státní příslušnost nebo příslušnosti;
	f) místo a země narození;
	g) pohlaví;
	h) datum a místo pořízení biometrických údajů;
	i) trestný čin, pro který byly biometrické údaje získány;
	j) číslo trestního případu;
	k) příslušný donucovací orgán, který je za daný trestní případ odpovědný.

Or. en

Pozměňovací návrh 158

Návrh nařízení
Čl. 47 – odst. 1 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1b. Pokud se potvrzená shoda týká neidentifikovaných údajů nebo stop, obsahuje tento soubor základních údajů, je-li k dispozici, tyto údaje:
	a) datum a místo pořízení biometrických údajů;
	b) trestný čin, pro který byly biometrické údaje získány;
	c) číslo trestního případu;
	d) příslušný donucovací orgán, který je za daný trestní případ odpovědný.

Or. en

Pozměňovací návrh 159

Návrh nařízení
Čl. 47 – odst. 1 c (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1c. Zveřejnění základních údajů dožádaným členským státem nesmí probíhat automatizovaně, ale musí o něm rozhodnout člověk, jak vyžaduje článek 11 směrnice (EU) 2016/680.

Or. en

Pozměňovací návrh 160

Návrh nařízení
Článek 48

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Článek 48	***vypouští se***
Používání aplikace SIENA	
Každá výměna mezi příslušnými orgány členských států nebo s Europolem, která není v tomto nařízení výslovně stanovena, se v kterékoli fázi jednoho z postupů podle tohoto nařízení, uskutečňuje prostřednictvím aplikace SIENA.	

Or. en

Pozměňovací návrh 161

Návrh nařízení
Čl. 49 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Členské státy mají v souladu s nařízením (EU) 2016/794 přístup k biometrickým údajům, které Europolu poskytly ***třetí země*** pro účely čl. 18 odst. 2 písm. a), b) a c) nařízení (EU) 2016/794, a mohou je vyhledávat prostřednictvím směrovače.	1. ***Aniž jsou dotčena omezení uvedená poskytovatelem informací Europolu v souladu s čl. 19 odst. 2 nařízení (EU) 2016/794,*** členské státy mají v souladu s nařízením (EU) 2016/794 přístup k biometrickým údajům, které Europolu poskytly ***orgány třetích zemí*** pro účely čl. 18 odst. 2 písm. a), b) a c) nařízení (EU) 2016/794, a mohou je vyhledávat prostřednictvím směrovače.

Or. en

Pozměňovací návrh 162

Návrh nařízení
Čl. 49 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Pokud je výsledkem ***tohoto postupu*** shoda mezi údaji použitými pro vyhledávání a údaji Europolu, přijmou se	2. Pokud je výsledkem ***vyhledávání*** shoda mezi údaji použitými pro vyhledávání a údaji ***z třetích zemí v držení***

následná opatření v souladu s nařízením (EU) 2016/794.

Europolu, přijmou se následná opatření v souladu s nařízením (EU) 2016/794.

Or. en

Pozměňovací návrh 163

Návrh nařízení
Čl. 50 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Europol ***má*** v souladu s nařízením (EU) 2016/794 přístup k údajům, které členské státy ukládají do svých vnitrostátních databází v souladu s tímto nařízením.	1. ***Je-li to nezbytné k dosažení jeho cílů a plnění jeho úkolů, má*** Europol v souladu s nařízením (EU) 2016/794 ***pro účely čl. 18 odst. 2 písm. a) a c) nařízení (EU) 2016/794***přístup k údajům, které členské státy ukládají do svých vnitrostátních databází ***a indexových systémů policejních záznamů*** v souladu s tímto nařízením.

Or. en

Pozměňovací návrh 164

Návrh nařízení
Čl. 50 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Vyhledávání Europolu prováděná s údaji o registraci vozidel jako vyhledávacím kritériem se provádějí pomocí systému Eucaris.	3. Vyhledávání Europolu prováděná s údaji o registraci vozidel***, tak jak jsou uvedeny v článku 18,*** jako vyhledávacím kritériem se provádějí pomocí systému Eucaris.

Or. en

Pozměňovací návrh 165

Návrh nařízení
Čl. 50 – odst. 4

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Vyhledávání Europolu prováděná ***s policejními záznamy*** jako ***vyhledávacím kritériem*** se provádějí pomocí systému EPRIS.	4. Vyhledávání Europolu prováděná ***na základě osobních údajů podezřelých a odsouzených osob podle článků 25 a 26*** jako ***vyhledávacího kritéria*** se provádějí pomocí systému EPRIS.

Or. en

Pozměňovací návrh 166

Návrh nařízení
Čl. 50 – odst. 5

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
5. Europol provádí vyhledávání podle odstavce 1 pouze při plnění svých úkolů uvedených v nařízení (EU) 2016/794.	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 167

Návrh nařízení
Čl. 50 – odst. 6 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
6. V případě, že postupy uvedené v ***článcích*** 6, 7, 13 nebo 22 prokážou shodu mezi údaji použitými pro vyhledávání nebo porovnávání a údaji ve vnitrostátní databázi dožádaného členského státu nebo států, a po potvrzení této shody Europolem rozhodne dožádaný členský stát, zda vrátí prostřednictvím směrovače do 24 hodin soubor základních údajů. Tento soubor základních údajů, je-li k dispozici, obsahuje následující údaje:	6. V případě, že postupy uvedené v ***článku*** 6, 7, 13 nebo 22 prokážou shodu mezi údaji použitými pro vyhledávání nebo porovnávání a údaji ve vnitrostátní databázi dožádaného členského státu nebo států, a po ***manuálním*** potvrzení této shody Europolem rozhodne dožádaný členský stát, zda vrátí prostřednictvím směrovače do 24 hodin soubor základních údajů. ***Pokud je podle vnitrostátního práva vyžadováno soudní povolení, musí být základní údaje vráceny do 72 hodin.*** Tento soubor základních údajů, je-li k dispozici, obsahuje následující údaje:

Or. en

Pozměňovací návrh 168

Návrh nařízení
Čl. 50 – odst. 7

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
7. Použití informací Europolem, které byly získány z vyhledávání podle odstavce 1 a z výměny základních údajů podle odstavce 6, podléhá souhlasu členského státu, v jehož databázi byla zjištěna shoda. Pokud členský stát povolí použití takové informace, nakládá s ní Europol v souladu s nařízením (EU) 2016/794.	*(Netýká se českého znění.)*

Or. en

Pozměňovací návrh 169

Návrh nařízení
Čl. 51 – nadpis

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Účel údajů	Účel ***zpracování*** údajů

Or. en

Pozměňovací návrh 170

Návrh nařízení
Čl. 51 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Zpracování osobních údajů žádajícím členským státem nebo Europolem je přípustné pouze pro účely, pro které byly ***v souladu s tímto nařízením*** údaje poskytnuty dožádaným členským státem. Zpracování pro jiné účely je	1. Zpracování osobních údajů ***obdržených*** žádajícím členským státem nebo Europolem je přípustné pouze pro účely, pro které byly údaje poskytnuty dožádaným členským státem. Zpracování pro jiné účely je povoleno pouze s

povoleno pouze s předchozím povolením dožádaného členského státu.	předchozím povolením dožádaného členského státu***, případně Europolu***.

Or. en

Pozměňovací návrh 171

Návrh nařízení
Čl. 51 – odst. 2 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Zpracování údajů poskytnutých podle ***článků*** 6, 7, 13, 18 ***nebo*** 22 členským státem, ***který provádí vyhledávání nebo porovnávání,*** je přípustné pouze za účelem:	2. Zpracování údajů poskytnutých podle ***článku*** 6, 7, 13, 18***,*** 22 ***nebo 26 žádajícím*** členským státem ***nebo Europolem***, je přípustné pouze***, je-li to nezbytné*** za účelem:

Or. en

Pozměňovací návrh 172

Návrh nařízení
Čl. 51 – odst. 2 – písm. a a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	aa) výměny souboru základních údajů v souladu s článkem 47;

Or. en

Pozměňovací návrh 173

Návrh nařízení
Čl. 51 – odst. 2 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) přípravy a podání policejní žádosti o právní pomoc, pokud se údaje shodují;	b) přípravy a podání policejní ***nebo soudní*** žádosti o právní pomoc, pokud se údaje shodují;

Or. en

Pozměňovací návrh 174

Návrh nařízení
Čl. 51 – odst. 2 – písm. c

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
c) zaprotokolování ve smyslu článků 40 a 45.	c) zaprotokolování ve smyslu článků ***20,*** 40 a 45.

Or. en

Pozměňovací návrh 175

Návrh nařízení
Čl. 51 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. ***Žádající členský stát může údaje, které mu byly poskytnuty v souladu s články 6, 7, 13 nebo 22, zpracovávat pouze tehdy, je-li to nezbytné pro účely tohoto nařízení. Poskytnuté*** údaje musí být vymazány ihned po porovnání údajů nebo poskytnutí automatizovaných odpovědí na vyhledávání, ledaže je další zpracování žádajícím členským státem nezbytné pro účely prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů.	3. ***Osobní*** údaje ***obdržené žádajícím členským státem nebo Europolem*** musí být vymazány ihned po porovnání údajů nebo poskytnutí automatizovaných odpovědí na vyhledávání, ledaže je další zpracování žádajícím členským státem nezbytné pro účely prevence, odhalování a vyšetřování trestných činů.

Or. en

Pozměňovací návrh 176

Návrh nařízení
Čl. 52 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Členské státy zajišťují přesnost a současnou relevantnost osobních údajů.	1. Členské státy ***a Europol*** zajišťují přesnost a současnou relevantnost osobních

Pokud se dožádaný členský stát dozví, že byly poskytnuty nesprávné údaje nebo údaje, které poskytnuty být neměly, neprodleně se to oznámí žádajícímu členskému státu. Všechny dotčené žádající členské státy jsou povinny údaje odpovídajícím způsobem opravit nebo vymazat. Poskytnuté osobní údaje se dále opraví, zjistí-li se, že jsou nesprávné. Pokud má žádající členský stát důvod se domnívat, že poskytnuté údaje jsou nesprávné nebo by měly být vymazány, uvědomí dožádaný členský stát.	údajů ***zpracovávaných na základě tohoto nařízení***. Pokud se dožádaný členský stát ***nebo Europol*** dozví, že byly poskytnuty nesprávné údaje nebo údaje, které poskytnuty být neměly, neprodleně se to oznámí žádajícímu členskému státu. Všechny dotčené žádající členské státy jsou povinny údaje ***neprodleně*** odpovídajícím způsobem opravit nebo vymazat. Poskytnuté osobní údaje se dále opraví, zjistí-li se, že jsou nesprávné. Pokud má žádající členský stát ***nebo Europol*** důvod se domnívat, že poskytnuté údaje jsou nesprávné nebo by měly být vymazány, uvědomí dožádaný členský stát.

Or. en

Pozměňovací návrh 177

Návrh nařízení
Čl. 52 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Pokud subjekt údajů zpochybnil přesnost údajů, které má členský stát v držení, pokud přesnost nemůže být dotčeným členským státem spolehlivě zjištěna a pokud o to subjekt údajů požádá, označí se dotčené údaje značkou. Pokud tato značka existuje, mohou ji členské státy zrušit pouze s povolením subjektu údajů nebo na základě rozhodnutí příslušného soudu nebo ***nezávislého*** orgánu ***pro ochranu*** údajů.	2. Pokud subjekt údajů zpochybnil přesnost údajů, které má členský stát ***nebo Europol*** v držení, pokud přesnost nemůže být dotčeným členským státem ***nebo Europolem*** spolehlivě zjištěna a pokud o to subjekt údajů požádá, označí se dotčené údaje značkou. Pokud tato značka existuje, mohou ji členské státy ***nebo Europol*** zrušit pouze s povolením subjektu údajů nebo na základě rozhodnutí příslušného soudu nebo ***vnitrostátního dozorového*** orgánu***, případně evropského inspektora ochrany*** údajů.

Or. en

Pozměňovací návrh 178

Návrh nařízení
Čl. 52 – odst. 3 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) po uplynutí maximální doby uchovávání údajů stanovené vnitrostátním právem dožádaného členského státu, pokud dožádaný členský stát o této maximální době informoval žádající členský stát v okamžiku poskytnutí údajů**.**	b) po uplynutí maximální doby uchovávání údajů stanovené vnitrostátním právem dožádaného členského státu, pokud dožádaný členský stát ***nebo Europol*** o této maximální době informoval žádající členský stát v okamžiku poskytnutí údajů***;***

Or. en

Pozměňovací návrh 179

Návrh nařízení
Čl. 52 – odst. 3 – písm. b a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	ba) po uplynutí maximální doby uchovávání údajů stanovené v nařízení (EU) 2016/794.

Or. en

Pozměňovací návrh 180

Návrh nařízení
Čl. 52 – odst. 3 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Pokud existuje důvod k domněnce, že by výmaz údajů poškodil zájmy subjektu údajů, údaje se namísto vymazání ***blokují***. ***Blokované*** údaje ***lze poskytovat nebo využívat*** pouze k účelu, který zabránil jejich výmazu.	Pokud existuje důvod k domněnce, že by výmaz údajů poškodil zájmy subjektu údajů, údaje se namísto vymazání ***omezí***. ***Omezené*** údaje ***se poskytují*** pouze k účelu, který zabránil jejich výmazu.

Or. en

Pozměňovací návrh 181

Návrh nařízení
Čl. 53 – odst. 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2a. Členské státy jsou zpracovateli osobních údajů prostřednictvím systému Eucaris.

Or. en

Pozměňovací návrh 182

Návrh nařízení
Čl. 54 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Europol, eu-LISA a orgány členských států zajistí bezpečnost zpracování osobních údajů, k němuž dochází v souladu s tímto nařízením. Europol, eu-LISA a orgány členských států spolupracují na úkolech souvisejících s bezpečností.	1. Europol, eu-LISA a ***příslušné donucovací*** orgány členských států zajistí bezpečnost zpracování osobních údajů, k němuž dochází v souladu s tímto nařízením. Europol, eu-LISA a ***příslušné donucovací*** orgány členských států spolupracují na úkolech souvisejících s bezpečností.

Or. en

Pozměňovací návrh 183

Návrh nařízení
Čl. 54 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Aniž je dotčen článek ***33*** nařízení (EU) 2018/1725 a článek 32 nařízení (EU) 2016/794, přijme agentura eu-LISA nezbytná opatření k zajištění bezpečnosti směrovače, jakož i jeho komunikační infrastruktury, a Europol přijme nezbytná opatření k zajištění bezpečnosti systému	2. Aniž je dotčen článek ***91*** nařízení (EU) 2018/1725 a článek 32 nařízení (EU) 2016/794, přijme agentura eu-LISA nezbytná opatření k zajištění bezpečnosti směrovače, jakož i jeho komunikační infrastruktury, a Europol přijme nezbytná opatření k zajištění bezpečnosti systému

EPRIS, jakož i jeho komunikační infrastruktury.	EPRIS, jakož i jeho komunikační infrastruktury.

Or. en

Pozměňovací návrh 184

Návrh nařízení
Čl. 55 – odst. 3 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Aniž je dotčen článek 34 nařízení (EU) 2016/794, Europol oznámí skupině CERT-EU významné kybernetické hrozby, případy významné zranitelnosti a významné incidenty bez zbytečného odkladu a v každém případě nejpozději do 24 hodin poté, co se o nich dozví. Skupině CERT-EU se bez zbytečného odkladu sdělí využitelné a vhodné technické podrobnosti o kybernetických hrozbách, případech zranitelnosti a incidentech, které umožní aktivní odhalování, reakci na incidenty nebo zmírňující opatření.	Aniž je dotčen článek 34 nařízení (EU) 2016/794 ***a článek 92 nařízení (EU) 2018/1725***, Europol oznámí skupině CERT-EU významné kybernetické hrozby, případy významné zranitelnosti a významné incidenty bez zbytečného odkladu a v každém případě nejpozději do 24 hodin poté, co se o nich dozví. Skupině CERT-EU se bez zbytečného odkladu sdělí využitelné a vhodné technické podrobnosti o kybernetických hrozbách, případech zranitelnosti a incidentech, které umožní aktivní odhalování, reakci na incidenty nebo zmírňující opatření.

Or. en

Pozměňovací návrh 185

Návrh nařízení
Čl. 55 – odst. 3 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
V případě bezpečnostního incidentu v souvislosti s centrální infrastrukturou směrovače oznámí agentura eu-LISA skupině CERT-EU významné kybernetické hrozby, případy významné zranitelnosti a významné incidenty bez zbytečného odkladu a v každém případě nejpozději do 24 hodin poté, co se o nich dozví. Skupině CERT-EU se bez zbytečného odkladu sdělí	V případě bezpečnostního incidentu v souvislosti s centrální infrastrukturou směrovače ***a aniž jsou dotčeny články 34 a 92 nařízení (EU) 2018/1725*** oznámí agentura eu-LISA skupině CERT-EU významné kybernetické hrozby, případy významné zranitelnosti a významné incidenty bez zbytečného odkladu a v každém případě nejpozději do 24 hodin

využitelné a vhodné technické podrobnosti o kybernetických hrozbách, případech zranitelnosti a incidentech, které umožní aktivní odhalování, reakci na incidenty nebo zmírňující opatření.	poté, co se o nich dozví. Skupině CERT-EU se bez zbytečného odkladu sdělí využitelné a vhodné technické podrobnosti o kybernetických hrozbách, případech zranitelnosti a incidentech, které umožní aktivní odhalování, reakci na incidenty nebo zmírňující opatření.

Or. en

Pozměňovací návrh 186

Návrh nařízení
Čl. 56 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Členské státy ***a příslušné agentury Unie*** zajistí, aby každý orgán, který má právo používat rámec Prüm II, přijal opatření nezbytná pro monitorování jeho souladu s tímto nařízením a v případě potřeby spolupracoval s dozorovým úřadem.	1. Členské státy zajistí, aby každý orgán, který má právo používat rámec Prüm II, přijal opatření nezbytná pro monitorování jeho souladu s tímto nařízením a v případě potřeby spolupracoval s dozorovým úřadem.

Or. en

Pozměňovací návrh 187

Návrh nařízení
Čl. 56 – odst. 1 – pododstavec 1 (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	Europol přijme opatření nezbytná ke kontrole dodržování tohoto nařízení a v případě potřeby spolupracuje s evropským inspektorem ochrany údajů.

Or. en

Pozměňovací návrh 188

Návrh nařízení
Čl. 56 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Správci údajů přijmou nezbytná opatření pro monitorování souladu zpracování údajů podle tohoto nařízení, a to mimo jiné prostřednictvím častého ověřování protokolů uvedených v článcích 40 a 45, a v případě potřeby spolupracují s dozorovými úřady a s evropským inspektorem ochrany údajů.	2. Správci údajů přijmou nezbytná opatření pro monitorování souladu zpracování údajů podle tohoto nařízení, a to mimo jiné prostřednictvím častého ověřování protokolů uvedených v článcích ***20,*** 40 a 45, a v případě potřeby spolupracují s dozorovými úřady a s evropským inspektorem ochrany údajů.

Or. en

Pozměňovací návrh 189

Návrh nařízení
Čl. 61 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Dozorové úřady a evropský inspektor ochrany údajů, každý v rozsahu svých příslušných pravomocí, aktivně spolupracují v rámci svých povinností ***a zajišťují*** koordinovaný dohled nad uplatňováním tohoto nařízení, zejména pokud evropský inspektor ochrany údajů nebo dozorový úřad zjistí značné nesrovnalosti mezi postupy členských států nebo zjistí potenciálně nezákonné předávání údajů komunikačními kanály rámce Prüm II.	1. Dozorové úřady a evropský inspektor ochrany údajů, každý v rozsahu svých příslušných pravomocí, aktivně spolupracují v rámci svých povinností ***s cílem zajistit*** koordinovaný dohled nad uplatňováním tohoto nařízení, zejména pokud evropský inspektor ochrany údajů nebo dozorový úřad zjistí značné nesrovnalosti mezi postupy členských států nebo zjistí potenciálně nezákonné předávání údajů komunikačními kanály rámce Prüm II.

Or. en

Pozměňovací návrh 190

Návrh nařízení
Čl. 62 – nadpis

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Sdělování osobních údajů třetím zemím a mezinárodním organizacím	***Předávání*** osobních údajů třetím zemím a mezinárodním organizacím

Or. en

Pozměňovací návrh 191

Návrh nařízení
Čl. 62 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Údaje zpracované v souladu s tímto nařízením ***se automatizovaným způsobem nepředávají ani nezpřístupňují třetím zemím ani mezinárodním organizacím***.	***1. Žádající členský stát předá jakékoli údaje, které obdržel*** v souladu s tímto nařízením***, třetí zemi nebo mezinárodní organizaci pouze v souladu s kapitolou V směrnice (EU) 2016/680 a pokud k tomu dožádaný členský stát před předáním udělil souhlas***.

Or. en

Pozměňovací návrh 192

Návrh nařízení
Čl. 62 – odst. 1 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	1a. Europol předá jakékoli údaje, které získal v souladu s tímto nařízením, třetí zemi nebo mezinárodní organizaci pouze v případě, že jsou splněny podmínky stanovené v článku 25 nařízení (EU) 2016/794 a dožádaný členský stát k tomu před předáním udělil souhlas.

Or. en

Pozměňovací návrh 193

Návrh nařízení
Čl. 63 – odst. 1 – písm. g

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
g) správu a úpravu přístupu pro řádně zmocněné pracovníky příslušných vnitrostátních orgánů do směrovače v souladu s tímto nařízením a vypracování a pravidelnou aktualizaci seznamu těchto pracovníků a jejich profilů;	g) správu a úpravu přístupu pro řádně zmocněné pracovníky příslušných vnitrostátních ***donucovacích*** orgánů do směrovače v souladu s tímto nařízením a vypracování a pravidelnou aktualizaci seznamu těchto pracovníků a jejich profilů;

Or. en

Pozměňovací návrh 194

Návrh nařízení
Čl. 63 – odst. 1 – písm. h

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
h) správu a úpravu přístupu pro řádně zmocněné pracovníky příslušných vnitrostátních orgánů do systému EPRIS v souladu s tímto nařízením a vypracování a pravidelnou aktualizaci seznamu těchto pracovníků a jejich profilů;	h) správu a úpravu přístupu pro řádně zmocněné pracovníky příslušných vnitrostátních ***donucovacích*** orgánů do systému EPRIS v souladu s tímto nařízením a vypracování a pravidelnou aktualizaci seznamu těchto pracovníků a jejich profilů;

Or. en

Pozměňovací návrh 195

Návrh nařízení
Čl. 63 – odst. 1 – písm. i

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
i) správu a úpravu přístupu pro řádně zmocněné pracovníky příslušných vnitrostátních orgánů do systému Eucaris v souladu s tímto nařízením a vypracování a pravidelnou aktualizaci seznamu těchto	i) správu a úpravu přístupu pro řádně zmocněné pracovníky příslušných vnitrostátních ***donucovacích*** orgánů do systému Eucaris v souladu s tímto nařízením a vypracování a pravidelnou

pracovníků a jejich profilů;	aktualizaci seznamu těchto pracovníků a jejich profilů;

Or. en

Pozměňovací návrh 196

Návrh nařízení
Čl. 63 – odst. 1 – písm. m

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
m) vymazání všech údajů obdržených od dožádaného členského státu do 48 hodin od oznámení dožádaného členského státu, že poskytnuté osobní údaje jsou nesprávné, již nejsou aktuální nebo byly předány protiprávně;	m) ***oprava nebo*** vymazání všech údajů obdržených od dožádaného členského státu do 48 hodin od oznámení dožádaného členského státu, že poskytnuté osobní údaje jsou nesprávné, již nejsou aktuální nebo byly předány protiprávně;

Or. en

Pozměňovací návrh 197

Návrh nařízení
Čl. 63 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Každý členský stát odpovídá za připojení svých příslušných vnitrostátních orgánů ke směrovači, systému EPRIS a systému Eucaris.	2. Každý členský stát odpovídá za připojení svých příslušných vnitrostátních ***donucovacích*** orgánů ke směrovači, systému EPRIS a systému Eucaris.

Or. en

Pozměňovací návrh 198

Návrh nařízení
Čl. 64 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. ***Europol odpovídá za veškeré***	3. ***Aniž je dotčen čl. 26 odst. 6c***

technické úpravy v infrastruktuře Europolu, které jsou nutné pro navázání spojení se směrovačem a se systémem Eucaris.	***nařízení (EU) 2016/794 a vyhledávání Europolu podle čl. 50 odst. 4 tohoto nařízení, nemá Europol přístup k žádným osobním údajům zpracovávaným prostřednictvím systému EPRIS***.

Or. en

Pozměňovací návrh 199

Návrh nařízení
Čl. 66 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Směrovač musí být vyvinut a spravován tak, aby byl zajištěn rychlý, účinný a kontrolovaný přístup, plná a nepřetržitá dostupnost směrovače a doba odezvy v souladu s operačními potřebami příslušných orgánů členských států a Europolu.	Směrovač musí být vyvinut a spravován tak, aby byl zajištěn rychlý, účinný a kontrolovaný přístup, plná a nepřetržitá dostupnost směrovače a doba odezvy v souladu s operačními potřebami příslušných ***donucovacích*** orgánů členských států a Europolu.

Or. en

Pozměňovací návrh 200

Návrh nařízení
Čl. 68 – odst. 1 – bod 2 a (nový)
Nařízení (EU) 2018/1726
Čl. 19 – odst. 1 – písm. e e a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2a. v čl. 19 odst. 1 se doplňuje nové písmeno d), které zní:
	eea) přijímá zprávy o vývoji směrovače uvedené v článku 35 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) …/… [2021/0410(COD)] podle čl. 79 odst. 2 tohoto nařízení;

Or. en

Pozměňovací návrh 201

Návrh nařízení
Čl. 68 – odst. 1 – bod 2 b (nový)
Nařízení (EU) 2018/1726
Čl. 19 – odst. 1 – písm. f f a h h

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2b. V čl. 19 odst. 1 se písmena ff) a hh) nahrazují tímto:
ff) přijímá zprávy o technickém fungování:	*ff)* přijímá zprávy o technickém fungování:
i) ***SIS podle čl. 60 odst. 7 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1861 8 a čl. 74 odst. 8 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1862 9*** ;	i) ***SIS II podle čl. 50 odst. 4 nařízení (ES) č. 1987/2008 a čl. 66 odst. 4 rozhodnutí 2007/533/SVV***;
ii) VIS podle čl. 50 odst. 3 nařízení (ES) č. 767/2008 a čl. 17 odst. 3 rozhodnutí 2008/633/SVV;	ii) VIS podle čl. 50 odst. 3 nařízení (ES) č. 767/2008 a čl. 17 odst. 3 rozhodnutí 2008/633/SVV;
iii) EES podle čl. 72 odst. 4 nařízení (EU) 2017/2226;	iii) EES podle čl. 72 odst. 4 nařízení (EU) 2017/2226;
iv) ETIAS podle čl. 92 odst. 4 nařízení (EU) 2018/1240;	iv) ETIAS podle čl. 92 odst. 4 nařízení (EU) 2018/1240;
v) ECRIS-TCN a referenčního provedení ECRIS podle čl. 36 odst. 8 nařízení (EU) 2019/816;	v) ECRIS-TCN a referenčního provedení ECRIS podle čl. 36 odst. 8 nařízení (EU) 2019/816;
vi) složek interoperability podle čl. 78 odst. 3 nařízení (EU) 2019/817 a čl. 74 odst. 3 nařízení (EU) 2019/818;	vi) složek interoperability podle čl. 78 odst. 3 nařízení (EU) 2019/817 a čl. 74 odst. 3 nařízení (EU) 2019/818;
vii) systému e-CODEX podle čl. 16 odst. 1 nařízení (EU) 2022/850;	vii) systému e-CODEX podle čl. 16 odst. 1 nařízení (EU) 2022/850;
	viii) směrovače uvedeného v článku 35 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) …/… [2021/0410(COD)] podle čl. 79 odst. 5 nařízení …/…;
hh) přijímá formální připomínky ke zprávám evropského inspektora ochrany údajů o auditech podle ***čl. 56 odst. 2 nařízení (EU) 2018/1861***, čl. 42 odst. 2 nařízení (ES) č. 767/2008, čl. 31 odst. 2 nařízení (EU) č. 603/2013, čl. 56 odst. 2 nařízení (EU) 2017/2226, článku 67 nařízení (EU) 2018/1240***, čl. 29 odst. 2***	hh) přijímá formální připomínky ke zprávám evropského inspektora ochrany údajů o auditech ***prováděných*** podle ***čl. 45 odst. 2 nařízení (ES) č. 1987/2006***, čl. 42 odst. 2 nařízení (ES) č. 767/2008, čl. 31 odst. 2 nařízení (EU) č. 603/2013, čl. 56 odst. 2 nařízení (EU) 2017/2226, článku 67 nařízení (EU) 2018/1240 ***a čl. 60 odst. 1***

nařízení (EU) 2019/816 a článku 52 nařízení (EU) 2019/817 a (EU) 2019/818 a zajišťuje patřičná opatření v návaznosti na tyto audity;	***nařízení (EU) ../.. [2021/0410(COD)]*** a zajišťuje patřičná opatření v návaznosti na tyto audity;

Or. en

Pozměňovací návrh 202

Návrh nařízení
Čl. 70 – odst. 1 – bod 2
Nařízení (EU) č. 2019/818
Čl. 39 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Zřizuje se centrální úložiště pro podávání zpráv a statistiky (CRRS) na podporu cílů SIS, Eurodacu, ECRIS-TCN, v souladu s příslušnými právními nástroji upravujícími tyto systémy, a poskytování mezisystémových statistických údajů a analytických zpráv pro politické a provozní účely a pro účely kvality údajů. CRRS rovněž podporuje cíle ***rámce Prüm II***.	1. Zřizuje se centrální úložiště pro podávání zpráv a statistiky (CRRS) na podporu cílů SIS, Eurodacu, ECRIS-TCN, v souladu s příslušnými právními nástroji upravujícími tyto systémy, a poskytování mezisystémových statistických údajů a analytických zpráv pro politické a provozní účely a pro účely kvality údajů. CRRS rovněž podporuje cíle ***nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) .../...* [2021/0410(COD)]***.

Or. en

Pozměňovací návrh 203

Návrh nařízení
Čl. 70 – odst. 1 – bod 2
Nařízení (EU) č. 2019/818
Čl. 39 – odst. 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Agentura eu-LISA zřídí, provede a provozuje ve svých technických prostorách CRRS obsahující údaje a statistiky uvedené v článku 74 nařízení (EU) 2018/1862 a článku 32 nařízení (EU) 2019/816, které jsou logicky odděleny podle informačního	2. Agentura eu-LISA zřídí, provede a provozuje ve svých technických prostorách CRRS obsahující údaje a statistiky uvedené v článku 74 nařízení (EU) 2018/1862 a článku 32 nařízení (EU) 2019/816, které jsou logicky odděleny podle informačního

systému EU. Agentura eu-LISA rovněž shromažďuje údaje a statistiky ze směrovače uvedeného v ***čl. 65 odst. 1*** nařízení (EU) .../...* [toto nařízení]. Přístup k CRRS je poskytován pomocí kontrolovaného zabezpečeného přístupu se specifickými uživatelskými profily, a to výlučně pro podávání zpráv a statistiky orgánům uvedeným v článku 74 nařízení (EU) 2018/1862 a článku 1 nařízení (EU) 2019/816, článku 32 nařízení (EU) 2019/816 a čl. 65 odst. 1 nařízení (EU) .../...* [toto nařízení].	systému EU. Agentura eu-LISA rovněž shromažďuje údaje a statistiky ze směrovače uvedeného v ***čl. 71 odst. 1*** nařízení (EU) .../...* [toto nařízení]. Přístup k CRRS je poskytován pomocí kontrolovaného zabezpečeného přístupu se specifickými uživatelskými profily, a to výlučně pro podávání zpráv a statistiky orgánům uvedeným v článku 74 nařízení (EU) 2018/1862 a článku 1 nařízení (EU) 2019/816, článku 32 nařízení (EU) 2019/816 a čl. 65 odst. 1 nařízení (EU) .../...* [toto nařízení].

Or. en

Pozměňovací návrh 204

Návrh nařízení
Čl. 71 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Výhradně pro účely podávání zpráv a statistiky mají řádně zmocnění pracovníci příslušných orgánů členských států, Komise, Europolu a agentury eu-LISA přístup ***umožňující nahlédnutí*** do těchto, se směrovačem souvisejících údajů:	1. Výhradně pro účely podávání zpráv a statistiky mají řádně zmocnění pracovníci příslušných ***donucovacích*** orgánů členských států, Komise, Europolu a agentury eu-LISA ***případně*** přístup do těchto, se směrovačem souvisejících údajů:

Or. en

Pozměňovací návrh 205

Návrh nařízení
Čl. 71 – odst. 1 – písm. a

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
a) počet vyhledávání podle členských států a provedených Europolem;	a) počet vyhledávání podle členských států a provedených Europolem ***podle kategorie údajů***;

Or. en

Pozměňovací návrh 206

Návrh nařízení
Čl. 71 – odst. 1 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) počet vyhledávání podle kategorii údajů;	***vypouští se***

Or. en

Pozměňovací návrh 207

Návrh nařízení
Čl. 71 – odst. 1 – písm. f

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
f) počet potvrzených shod, u nichž došlo k výměně základních údajů, ***a***	f) počet potvrzených shod, u nichž došlo k výměně základních údajů,

Or. en

Pozměňovací návrh 208

Návrh nařízení
Čl. 71 – odst. 1 – písm. f a (nové)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	fa) počet potvrzených shod, u nichž nedošlo k žádné výměně základních údajů, a

Or. en

Pozměňovací návrh 209

Návrh nařízení
Čl. 71 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Z těchto údajů nesmí být možné identifikovat jednotlivce.	***Údaje se agregují.*** Z těchto údajů nesmí být možné identifikovat jednotlivce.

Or. en

Pozměňovací návrh 210

Návrh nařízení
Čl. 71 – odst. 2 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Výhradně pro účely podávání zpráv a statistiky mají řádně zmocnění pracovníci příslušných orgánů členských států, Europolu a Komise přístup umožňující nahlédnutí do těchto, se systémem Eucaris souvisejících údajů:	2. Výhradně pro účely podávání zpráv a statistiky mají řádně zmocnění pracovníci příslušných ***donucovacích*** orgánů členských států, Europolu a Komise přístup umožňující nahlédnutí do těchto, se systémem Eucaris souvisejících údajů:

Or. en

Pozměňovací návrh 211

Návrh nařízení
Čl. 71 – odst. 2 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Z těchto údajů nesmí být možné identifikovat jednotlivce.	***Údaje se agregují.*** Z těchto údajů nesmí být možné identifikovat jednotlivce.

Or. en

Pozměňovací návrh 212

Návrh nařízení
Čl. 71 – odst. 3 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Výhradně pro účely podávání zpráv a statistiky mají řádně zmocnění pracovníci příslušných orgánů členských států, Komise a Europolu přístup umožňující nahlédnutí do těchto, se systémem EPRIS souvisejících údajů:	3. Výhradně pro účely podávání zpráv a statistiky mají řádně zmocnění pracovníci příslušných ***donucovacích*** orgánů členských států, Komise a Europolu přístup umožňující nahlédnutí do těchto, se systémem EPRIS souvisejících údajů:

Or. en

Pozměňovací návrh 213

Návrh nařízení
Čl. 71 – odst. 4 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
4. Agentura eu-LISA uchovává údaje uvedené v ***těchto odstavcích***.	4. Agentura eu-LISA uchovává údaje uvedené v ***odstavci 1 tohoto článku v centrálním úložišti pro podávání zpráv a statistiky zřízeném článkem 39 nařízení (EU) 2019/818***.

Or. en

Pozměňovací návrh 214

Návrh nařízení
Čl. 71 – odst. 4 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Údaje umožní orgánům ***uvedeným v odstavci 1*** získávat přizpůsobitelné zprávy a statistiky pro zvýšení účinnosti spolupráce při vymáhání práva.	Údaje umožní ***příslušných donucovacím*** orgánům ***členských států, Europolu, agentuře eu-LISA a Komisi*** získávat přizpůsobitelné zprávy a statistiky pro zvýšení účinnosti spolupráce při vymáhání práva.

Or. en

Pozměňovací návrh 215

Návrh nařízení
Čl. 73 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Členské státy oznámí agentuře eu-LISA orgány uvedené v článcích 36, které mohou využívat směrovač nebo k němu mít přístup.	1. Členské státy oznámí agentuře eu-LISA ***příslušné donucovací*** orgány uvedené v článcích 36, které mohou využívat směrovač nebo k němu mít přístup.

Or. en

Pozměňovací návrh 216

Návrh nařízení
Čl. 73 – odst. 2 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2a. Členské státy oznámí ostatním členským státům, Komisi, agentuře eu-LISA a Europolu obsah svých vnitrostátních databází DNA, na které se vztahují články 5, 6 a 7.

Or. en

Pozměňovací návrh 217

Návrh nařízení
Čl. 73 – odst. 2 b (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2b. Členské státy informují ostatní členské státy, Komisi, agenturu eu-LISA a Europol o obsahu svých vnitrostátních daktyloskopických databází, na které se vztahují články 12 a 13.

Or. en

Pozměňovací návrh 218

Návrh nařízení
Čl. 73 – odst. 2 c (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2c. Členské státy informují ostatní členské státy, Komisi, agenturu eu-LISA a Europol o obsahu svých vnitrostátních databází zobrazení obličeje, na které se vztahují články 21 a 22.

Or. en

Pozměňovací návrh 219

Návrh nařízení
Čl. 73 – odst. 2 d (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	2d. Členské státy, které se účastní automatizované výměny policejních záznamů podle článků 25 a 26, oznámí ostatním členským státům, Komisi a Europolu obsah svých vnitrostátních indexových systémů policejních záznamů, vnitrostátní databáze použité pro vytvoření těchto indexovaných systémů a podmínky pro automatizované vyhledávání.

Or. en

Pozměňovací návrh 220

Návrh nařízení
Čl. 73 – odst. 3

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Členské státy oznámí Komisi, Europolu a agentuře eu-LISA národní	3. Členské státy oznámí Komisi, Europolu a agentuře eu-LISA ***své*** národní kontaktní ***místo určené podle článku 29***.

kontaktní ***místa***.	***Komise sestaví seznam národních kontaktních míst, která jí byla oznámena, a zpřístupní jej všem členským státům.***

Or. en

Pozměňovací návrh 221

Návrh nařízení
Čl. 74 – odst. 1 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Komise stanoví prostřednictvím prováděcího aktu datum, od kterého mohou členské státy a ***agentury Unie*** začít používat směrovač, jakmile jsou splněny tyto podmínky:	1. Komise stanoví prostřednictvím prováděcího aktu datum, od kterého mohou členské státy a ***Europol*** začít používat směrovač, jakmile jsou splněny tyto podmínky:

Or. en

Pozměňovací návrh 222

Návrh nařízení
Čl. 74 – odst. 1 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) agentura eu-LISA oznámila úspěšné dokončení souhrnného testu směrovače, který provedla ve spolupráci s orgány členských států a Europolem;	b) agentura eu-LISA oznámila úspěšné dokončení souhrnného testu směrovače, který provedla ve spolupráci s ***příslušnými donucovacími*** orgány členských států a Europolem;

Or. en

Pozměňovací návrh 223

Návrh nařízení
Čl. 74 – odst. 1 – pododstavec 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Komise v uvedeném prováděcím aktu rovněž stanoví datum, od kterého ***musí*** členské státy a ***agentury Unie začít*** směrovač používat. Tímto datem bude jeden rok po datu stanoveném v souladu s prvním pododstavcem.	Komise v uvedeném prováděcím aktu rovněž stanoví datum, od kterého členské státy a ***Europol začnou*** směrovač používat. Tímto datem bude jeden rok po datu stanoveném v souladu s prvním pododstavcem.

Or. en

Pozměňovací návrh 224

Návrh nařízení
Čl. 74 – odst. 1 – pododstavec 2

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
Komise může odložit datum, od kterého ***musí*** členské státy a agentury Unie začít používat směrovač, nejvýše o jeden rok, pokud se na základě posouzení zavedení směrovače ukáže, že je takový odklad nezbytný. ***Uvedený prováděcí akt se přijímá v souladu s postupem podle čl. 76 odst. 2.***	Komise může odložit datum, od kterého ***mají*** členské státy a agentury Unie začít používat směrovač, nejvýše o jeden rok, pokud se na základě posouzení zavedení směrovače ukáže, že je takový odklad nezbytný.

Or. en

Pozměňovací návrh 225

Návrh nařízení
Čl. 74 – odst. 2 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Komise stanoví prostřednictvím prováděcího aktu datum, od kterého mají členské státy a ***agentury Unie*** začít používat EPRIS, jakmile jsou splněny tyto podmínky:	2. Komise stanoví prostřednictvím prováděcího aktu datum, od kterého mají členské státy a ***Europol*** začít používat EPRIS, jakmile jsou splněny tyto podmínky:

Or. en

Pozměňovací návrh 226

Návrh nařízení
Čl. 74 – odst. 2 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) Europol oznámil úspěšné dokončení souhrnného testu systému EPRIS, který provedl ve spolupráci s orgány členských států.	b) Europol oznámil úspěšné dokončení souhrnného testu systému EPRIS, který provedl ve spolupráci s ***příslušnými donucovacími*** orgány členských států.

Or. en

Pozměňovací návrh 227

Návrh nařízení
Čl. 74 – odst. 3 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) Europol oznámil úspěšné dokončení souhrnného testu připojení, který provedl ve spolupráci s orgány členských států a agenturou eu-LISA.	b) Europol oznámil úspěšné dokončení souhrnného testu připojení, který provedl ve spolupráci s ***příslušnými donucovacími*** orgány členských států a agenturou eu-LISA.

Or. en

Pozměňovací návrh 228

Návrh nařízení
Čl. 74 – odst. 4 – písm. b

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
b) Europol oznámil úspěšné dokončení souhrnného testu připojení, který provedl ve spolupráci s orgány členských států a agenturou eu-LISA.	b) Europol oznámil úspěšné dokončení souhrnného testu připojení, který provedl ve spolupráci s ***příslušnými donucovacími*** orgány členských států a agenturou eu-LISA.

Or. en

Pozměňovací návrh 229

Návrh nařízení
Čl. 74 – odst. 4 a (nový)

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
	4a. Prováděcí akty uvedené v tomto článku se přijímají postupem podle čl. 76 odst. 2.

Or. en

Pozměňovací návrh 230

Návrh nařízení
Čl. 79 – odst. 1

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
1. Agentura eu-LISA zajistí zavedení postupů pro monitorování vývoje směrovače vzhledem k cílům týkajícím se plánování a nákladů, jakož i pro monitorování fungování ***směrovače*** vzhledem k cílům týkajícím se technických výstupů, nákladové efektivnosti, bezpečnosti a kvality služeb a Europol zajistí zavedení postupů pro monitorování vývoje systému EPRIS vzhledem k cílům týkajícím se plánování a nákladů, jakož i pro monitorování fungování ***systému EPRIS*** vzhledem k cílům týkajícím se technických výstupů, nákladové efektivnosti, bezpečnosti a kvality služeb.	1. Agentura eu-LISA zajistí zavedení postupů pro monitorování vývoje směrovače vzhledem k cílům týkajícím se plánování a nákladů, jakož i pro monitorování ***jeho*** fungování vzhledem k cílům týkajícím se technických výstupů, nákladové efektivnosti, bezpečnosti a kvality služeb a Europol zajistí zavedení postupů pro monitorování vývoje systému EPRIS vzhledem k cílům týkajícím se plánování a nákladů, jakož i pro monitorování ***jeho*** fungování vzhledem k cílům týkajícím se technických výstupů, nákladové efektivnosti, bezpečnosti a kvality služeb.

Or. en

Pozměňovací návrh 231

Návrh nařízení
Čl. 79 – odst. 2 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
2. Do [jednoho roku od vstupu tohoto nařízení v platnost] a poté každý rok během fáze vývoje směrovače předloží agentura eu-LISA Evropskému parlamentu, a Radě zprávu o stavu vývoje směrovače. Uvedená zpráva musí obsahovat podrobné informace o vzniklých nákladech a informace o případných rizicích, která mohou mít dopad na celkové náklady hrazené ze souhrnného rozpočtu Unie v souladu s článkem 72.	*(Netýká se českého znění.)*

Or. en

Pozměňovací návrh 232

Návrh nařízení
Čl. 79 – odst. 3 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
3. Do [jednoho roku po vstupu tohoto nařízení v platnost] a poté každý rok během fáze vývoje systému EPRIS předloží Europol Evropskému parlamentu a Radě zprávu ***o stavu příprav na provádění tohoto nařízení a*** o aktuálním stavu vývoje systému EPRIS, včetně podrobných informací o vzniklých nákladech a informací o případných rizicích, která mohou ovlivnit celkové náklady, jež mají být hrazeny ze souhrnného rozpočtu Unie v souladu s článkem 72.	3. Do [jednoho roku po vstupu tohoto nařízení v platnost] a poté každý rok během fáze vývoje systému EPRIS předloží Europol Evropskému parlamentu a Radě zprávu o aktuálním stavu vývoje systému EPRIS, včetně podrobných informací o vzniklých nákladech a informací o případných rizicích, která mohou ovlivnit celkové náklady, jež mají být hrazeny ze souhrnného rozpočtu Unie v souladu s článkem 72.

Or. en

Pozměňovací návrh 233

Návrh nařízení
Čl. 79 – odst. 7 – návětí

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
7. ***Tři*** roky po zprovoznění směrovače a systému EPRIS podle článku 74 a poté každé čtyři roky vypracuje Komise celkové hodnocení rámce Prüm II včetně:	7. ***Dva*** roky po zprovoznění směrovače a systému EPRIS podle článku 74 a poté každé čtyři roky vypracuje Komise celkové hodnocení rámce Prüm II včetně:

Or. en

Pozměňovací návrh 234

Návrh nařízení
Čl. 79 – odst. 8

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
8. Členské státy a Europol poskytnou agentuře eu-LISA a Komisi informace nezbytné k vypracování zpráv uvedených v odstavcích 2 a 5. Tyto informace nesmějí ohrozit pracovní metody ani obsahovat informace, které prozrazují zdroje, pracovníky nebo informace o vyšetřování ***určených*** orgánů.	8. Členské státy a Europol poskytnou agentuře eu-LISA a Komisi informace nezbytné k vypracování zpráv uvedených v odstavcích 2 a 5. Tyto informace nesmějí ohrozit pracovní metody ani obsahovat informace, které prozrazují zdroje, pracovníky nebo informace o vyšetřování ***příslušných donucovacích*** orgánů.

Or. en

Pozměňovací návrh 235

Návrh nařízení
Čl. 79 – odst. 9

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
9. Členské státy poskytují Europolu a Komisi informace nezbytné k vypracování zpráv podle odstavců 3 a 6. Tyto informace nesmějí ohrozit pracovní metody ani obsahovat informace, které prozrazují zdroje, pracovníky nebo informace o vyšetřování ***určených*** orgánů.	9. Členské státy poskytují Europolu a Komisi informace nezbytné k vypracování zpráv podle odstavců 3 a 6. Tyto informace nesmějí ohrozit pracovní metody ani obsahovat informace, které prozrazují zdroje, pracovníky nebo informace o vyšetřování ***příslušných donucovacích*** orgánů.

Or. en

Pozměňovací návrh 236

Návrh nařízení
Čl. 79 – odst. 10

Znění navržené Komisí	*Pozměňovací návrh*
10. Členské státy, agentura eu-LISA a Europol poskytují Komisi informace nezbytné k vypracování hodnocení uvedených v odstavci 7. Členské státy rovněž poskytují Komisi počet potvrzených shod s databází každého členského státu podle kategorie údajů.	10. ***Aniž jsou dotčeny požadavky na důvěrnost a ochranu probíhajících vyšetřování,*** členské státy, agentura eu-LISA a Europol poskytují Komisi informace nezbytné k vypracování hodnocení uvedených v odstavci 7. Členské státy rovněž poskytují Komisi počet potvrzených shod s databází každého členského státu podle kategorie údajů.

Or. en